

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda MIERCOLES 12 DE SEPTIEMBRE DE 1979
Edite "El Adelantado de Segovia, S. L." ● S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98 ● Depósito legal: SG. 7-1958 ● Precio 15 pts. ● AÑO LXXIX.— NUMERO 24.163

SEGOVIA Se establece dirección única para el tráfico en varias calles

VA A INICIARSE UN ESTUDIO ENCAMINADO A LA REFORMA DE LAS ORDENANZAS FISCALES

EL PLENO DEL CONSEJO GENERAL DE CASTILLA-LEON, SE REUNIRA EL VIERNES EN NUESTRA CIUDAD

(PAGINA 3)

García Valdés:

«Para mí se acabó el tema prisiones. Vuelvo a mis clases en la Universidad»

Madrid, 12.—Carlos García Valdés, director general de Instituciones Penitenciarias, asistirá esta tarde al pleno del Senado, en el que se tratará la Ley General Penitenciaria, «y será el último que asista», según señaló a «Efe» el director general.

«Para mí se acabó el tema prisiones», dijo. «A finales de septiembre, con la ley aprobada en el Senado y publicada en el «Boletín Oficial del Estado», me iré definitivamente, para reintegrarme a mis clases en la

Universidad al comenzar el curso». El señor García Valdés expresó a «Efe» su satisfacción por asistir esta tarde al Senado, con una ley aceptada ya como buena en el Congreso y que no sido objeto de enmiendas por los senadores.

Por el momento, según manifestaron a «Efe» en fuentes del Ministerio de Justicia, no se tiene conocimiento de un nombre concreto para relevar al señor García Valdés en su cargo, elección en la que cooperará, en su momento, el actual director general.—Efe.

Con sus amigos de juventud



El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, conversa con un grupo de amigos de la juventud en una pequeña taberna de Avila. El presidente, acompañado de su familia, acudió el pasado fin de semana a la ciudad amurallada para descansar.

Fuerte seísmo en Indonesia

Washington, 12.—El primer «gran» terremoto en más de dos años se ha registrado hoy en Indonesia, informa el Centro de Investigaciones Geológicas de los EE. UU. La intensidad

del seísmo alcanzó los ocho grados en la escala Richter.

Hasta el momento no se tiene información referente a daños y víctimas.—Efe-Upi.

URSS

Refuerzos en la lucha por el orden público

Moscú, 12.—La Unión Soviética ha decidido mejorar «el trabajo para el mantenimiento del orden público», intensificando «la lucha contra las violacio-

nes de las leyes».

La resolución del Comité Central prevé «medidas concretas» para remediar esta situación, como el reforzamiento de las

patrullas de policía, el incremento de la lucha contra el alcoholismo, y prevención de la criminalidad en los adolescentes.—Efe.

CARACAS

España en la conferencia parlamentaria mundial

Caracas, 12.—España estuvo presente, en la figura del presidente de su delegación, Fernando Alvarez de Miranda, en la constitución del comité ejecutivo de la 66 conferencia de la Unión Interparlamentaria Mundial.

Este acto fue el prólogo de la inauguración oficial de la conferencia, que tendrá lugar en Caracas mañana, jueves, cuando el presidente venezolano, Luis Herrera Campins, dará la bienvenida a los casi mil parlamentarios de 88 países que acudirán a la cita.

La delegación española, compuesta por 15 parlamentarios de los distintos grupos del Congreso y Senado, está llegando a Caracas en varias etapas.

TEMAS

En la conferencia se deliberarán entre otros temas, el de la violación de los derechos humanos, la situación en Oriente Medio y la consecución de un nuevo orden económico internacional.—Efe.

España - CEE

Calvo Sotelo concluyó sus reuniones en Bruselas

Bruselas, 12.—El ministro de Relaciones con la Comunidad Europea (CEE), Leopoldo Calvo Sotelo, concluyó hoy sus entrevistas con responsables comunitarios para preparar la nueva fase de la negociación del ingreso de España.

Siguiendo el uso establecido en todas sus visitas a Bruselas, el ministro se reunió en la sede de la Comisión Europea (órgano ejecutivo comunitario) con su vicepresidente y encargado

de la ampliación, Lorenzo Natali.

Tras un análisis de la marcha de la negociación, se entrevistó a continuación con el comisario encargado de la industria, Etienne Davignon, para ultimar un plan de colaboración técnica con el fin de facilitar las negociaciones relativas al sector industrial.

PROXIMA REUNION EN MADRID

Calvo Sotelo anunció al final de la entrevista que este mismo mes comenzarán los contactos técnicos con una visita a Madrid de una delegación comunitaria, presidida por el responsable de la Dirección de Reestructuración industrial, países terceros y materias primas de la Dirección General de Asuntos Industriales de la Comisión Europea, Eckehard Loerke.—Efe.

Lydia

moda para el Sol

Tercios Segovianos, 14

EN ESTE NUMERO

- Nuestra autonomía.—Pág. 2
- Denuncia de la Sociedad de Cazadores y Pescadores sobre la mortandad de truchas en el Eresma.— Pág. 4
- Valladolid.— Inauguración de la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León.— Pág. 7
- Distribución de las clases sociales en la Segovia del XVI.— Pág. 9
- Arte y Letras.— Pág. 13

El agua de la provincia

Ante el acuciante problema de agua que viven nuestra capital y nuestra provincia, se están tomando una serie de medidas para tratar de paliar esta cuestión, aunque hasta el momento no hayamos obtenido unos resultados favorables, al menos en nuestra capital.

Por lo que se refiere a la provincia parece que la situación tiende a solucionarse mediante la reactivación de un convenio entre la Diputación Provincial y el Servicio Geológico de Obras Públicas mediante el cual se están ejecutando unas obras en varios pueblos, otras están en período de contratación y muchas en proyecto a corto plazo, lo que nos hace pensar que en este sentido la provincia se está tratando con toda la premiosidad posible, que, en estos casos, a veces no es la esperada, pero de todas formas creemos que es un gran acierto de nuestra Diputación, porque el problema es para tomar cartas en el asunto lo más rápidamente posible.

Como todos sabemos, muchos de nuestros pueblos no tienen las condiciones suficientes para sacar agua y otras veces no es rentable su obtención; por eso el problema es difícil en algunos núcleos, y queremos dar una llamada de atención para que se trate de solucionar por todos los medios posibles, tratando además de que exista cooperación entre los pueblos, que hasta pueden llegar a compartir el agua.

Queremos felicitar a la Diputación ante el esfuerzo que está realizando para tratar de dar a nuestros pueblos esas soluciones que tanto necesitan, aunque no sea con la rapidez que todos deseáramos.

La Prensa opina

LA MARGINACION DEL CAMPO

INFORMACIONES en un editorial comenta:

Según evaluaciones oficiales, la cosecha de cereales del año en curso es inferior a la de 1978, pero superior a la media del último decenio. Parece que la recolección de fruta es abundante y la producción de vinos, tanto en cantidad como en calidad, cuenta con perspectivas excelentes. Las hortalizas y verduras han arrojado cobas normales de producción. La ganadería española, en cambio, está tropezando con notables dificultades, tanto por las condiciones climáticas como por la actuación del Gobierno en el subsector de la carne, con importaciones inoportunas, mal planificadas y hasta clandestinas, y con abandono de una política de incentivos. El balance del año agropecuario puede calificarse de rutinario.

Sin embargo, la evolución del campo español desde el punto de vista económico y social puede considerarse como regresiva y con un panorama verdaderamente desalentador. La población campesina envejece progresivamente sin que la juventud encuentre alicientes en el medio rural, el paro crece en las zonas de latifundio y los costes de producción no se ven compensados con precios adecuados.

Los campesinos españoles siguen siendo ciudadanos de segunda división que ni siquiera cuentan con tales beneficios sociales que llegan a cualquier trabajador de la industria o del turismo. Los jubilados del campo perciben las pensiones más ridículas del país, las bajas por enfermedad entre los trabajadores autónomos, que son mayoría en el sector, no están retribuidas, las pensiones de invalidez y de larga enfermedad se limitan incomprensiblemente y los expedientes al respecto se hacen eternos, las mujeres dan a luz sin tregua ni descanso en los meses que siguen al alumbramiento y sin horas de reposo para la lactancia, las vacaciones no existen, los servicios sanitarios, de enseñanza y de comunicación, de alumbrado público, de abastecimiento de agua y de saneamiento brillan por su ausencia, los jóvenes carecen de centros culturales, de diversión, etc.

NUESTRA AUTONOMIA

Por Pedro HERNAN-SANZ

Los pasos se dirigen a la autonomía, con la esperanza de que nuestra región, nuestra tierra, abandone de una vez por todas su prolongado letargo. Hora es ya ir despertando esa conciencia regional tan escasa entre nosotros todavía, solamente escrito y cantado hasta ahora, pero que es cada día más necesario. Si no sabemos caminar unidos —éste es un temor lleno de fundamentos— mal podremos aspirar a los logros propuestos. La esperanza se encarga de avivar una ilusión nueva; en adelante deberemos encarar una clara realidad por encima de todo.

Así lo he afirmado en múltiples ocasiones; nos pierde ser tan charlatanes —uno sólo, solista; dos, de picadillo—, en tanto que damos la espalda a las buenas charlas, damos de lado a los mejores momentos que debe ser la más genuina representación del alma del pueblo. En otras regiones más adelantadas que la nuestra, porque son más progresistas, no proceden así con su legado folklórico, en tanto que nosotros intentamos dar el salto en el vacío limpiamente, desprovistos de equipaje. Somos así de ingenuos, sin pensar que la identidad regional se compone de un todo indivisible y, por tanto, resulta prácticamente imposible arrancar de cero. Hasta ahora nos fuimos dando generosamente a las demás regiones y ya va siendo hora de que nos demos íntegramente a la nuestra.

Sin la unidad regional no puede llegar la autonomía. ¿Vamos a ser capaces de una vez de sentir la llamada de nuestra región en nuestros adentros y dejarnos de prejuicios trasnochados que sólo han servido para obstaculizar la andadura a lo largo de los años y hasta de los siglos? La pluralidad política que demanda la democracia está sirviendo todavía para que afloren buen número de protagonismos perjudiciales, porque no se justifican de por sí. Uno entiende el individualismo como fruto ejemplar y provechoso, pero no el protagonismo al socaire de las circunstancias. Quizás tengamos que seguir esperando un tiempo hasta que ese protagonismo sea sumido por los hombres más idóneos, con talento suficiente para sentirse protagonistas a pesar de todo.

Entendemos como un tributo ese reajuste, sin que suponga interferencia en la ruta hacia la autonomía. La capacidad de diálogo ha de manifestarse plenamente, sin necesidad de manifestarse plenamente, sin recurrir al insulto contra aquellos que no opinan como uno. El difícil arte de gobernar a los pueblos no se aprende de buenas a primeras.

Por otra parte, existe un protagonismo indiscutible: el del

pueblo mismo. Se argumentará que el pueblo está representado por los resultados de las urnas; pero esta también puede ser una realidad a medias, porque la mayoría, lo que se dice la mayoría, no está representada plenamente, y esto es algo fácilmente demostrable con una simple operación matemática. Será ahora, cuando el referéndum se convoque, el momento de la mayoría abrumadora se pronuncie, y para ello habrá que recorrer entonces un largo camino para

redactar y aprobar un estatuto que a todos nos convenza, sin que medie partidismos, porque la autonomía plena —es conveniente que lo sea— ha de ser patrimonio del pueblo únicamente, verdadero protagonista siempre, porque sólo él es capaz de hacer región.

Habrà que preguntar, que si serán capaces nuestros políticos de olvidarse un poco de Madrid para pensar detenidamente sobre nuestra región. Vamos a ver.

REGISTRO CIVIL

10 nacimientos y 15 matrimonios

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Yojana Gij y Yuste, hija de Bernardo y Balbina; Mariano Frías y Samper, de Frutos y Francisca; María Jesús Herrero y Hernangómez, de Juan y Juana; Enrique Serichol y López, de Enrique María Leonardo y de Inmaculada del Val; Roberto Minguela y Majón, de Martín y Lucía Paz; Laura Grandá y Sesma, de Francisco y María Teresa; Ana Belén Criado y de la Mata, de Rufino y Agapita; Guillermo Velasco y Otero, de Félix Angel Pablo y de María Dojores; Camilo Núñez y del Molino, de Antonio y Mi-

caela; Alfredo Yusta y Herrero, de Anastasio y María.

Matrimonios: Juan Antonio Seco y San Jurjo con María Rosa de Miguel y Gil; Angel Aejas y Rincón con Idefonsa María Dolores Martín y López; José María García y Bermejo con María Victoria Rojo y López; Juan José Tapias y Fernández con María del Rocío Gómez y Sanz; Alfonso Benito y Valdezate con María del Carmen Gómez y Vicario; Segundo Morán y García con María del Rosario Verdugo y Oolomo; Gregorio Prieto y López con María del Rosario Bartolomé y Arraz; Epifanio José González y Guerdán con María del Carmen Vicenta Fuentenebro y de Andrés; Pablo Antonio Herrero y Seoane con Julia Valverde y de la Insúa; Alfredo Paya y Pardo con Francisca Josefina Martín y Llorente; Juan Alfonso Martínez y Martínez con Juliana González y Caro; Aurelio Sanz y Arranz con María de los Dolores Rubio y López; Luis Carlos Herrero y Sanz con María Soledad Sancho y Llorente; José Luis Cordero y Vega con Feliciano Domingo y Lobo; Miguel Angel Córdoba y León con María Teresa del Toro y Salgado.

¿BUSCA TRABAJO?

Oportunidad para 10 personas (hombre o mujer) que estén dispuestos a ganar mínimo 50.000 pesetas mes y les guste la venta. Escribanos a Artel S.A., Velázquez, 4, 1.º, Madrid-1, indicando teléfono contacto. (Imprescindible mayores 18 años).

IMPORTANTE EMPRESA DE SEGURIDAD

PRECISA

AGENTES COMERCIALES A COMISION

PARA ESTA PLAZA.

Interesados, llamar de 11 a 2 al teléfono 23 30 39 de VALLADOLID, para concertar entrevista.



Información Local

Comisión municipal permanente

DIRECCION UNICA PARA TRAFICO EN VARIAS CALLES DE LA CIUDAD

Se iniciará un estudio para revisión de las Ordenanzas fiscales

Se requiere a Semat Española para que intensifique la limpieza

Con la presidencia accidental del primer teniente de alcalde Sr. Borricón Gómez y la asistencia de la Sra. de Castro, Sres. Fuentetaja, Martín Rueda, Trapero y Cáceres Casillas, se desarrolló en la tarde de ayer la sesión ordinaria de la Comisión Municipal Permanente, de cuyos acuerdos fuimos informados al final de la misma.

Tras aprobarse el acta y conocerse los partes de trabajo, se aprobó la jubilación por edad, con fecha de primero de septiembre, del funcionario municipal D. Francisco Herranz Arribas, al que se le agradecen los servicios prestados.

En Policía Urbana se otorga un plazo de quince días a los herederos de D. Félix Cuesta para reparación de tapia en la Av. de Obispo Quesada; se acuerda pedir a la Delegación Provincial del MOPU el adecentamiento de la fuente de la carretera de Villacastín y se requiere a Semat Española S.A., concesionaria de la limpieza de la ciudad, para que intensifique la limpieza y realice un estudio general de servicios y limpieza de mercados cubiertos.

OBRAS

En Urbanismo y Obras, queda pendiente para estudio de la comisión informativa, el expediente de solicitud de licencia de obras por inmobiliaria Herpó, para construcción de edificio en la calle de José Zorrilla, números 48 y 50.

Se concede licencia y se inicia expediente sancionador por comenzar las obras sin ella a D. Luis Alvarez Rodríguez para construcción de almacén en el barrio de Madrona. Se concede licencia, requiriendo a la propiedad para que presente presupuesto de la fosa séptica, al presidente del Club de Tennis «Juan Bravo» para construcción de edificio social en el camino de Abadéjos y ante dos solicitudes de licencia se conceden a D. Pedro Pascual Sanz para construcción de almacén en la crta. de San Rafael y a D. Manuel Ortiz Parras para instalación de sucursal del Banco Atlántico en la calle de los Coches; en este último se acordó iniciar expediente sancionador.

En bienes se accede, trasladando el expediente al pleno, para la desaceptación del terreno solicitado, a la venta de sobrante de vía pública sito en el Callejón del Roble y promovido por «Abetos S.A.»; también se aprueba la venta de sobrante de vía pública a D. Santos Herranz en el Barrio de Madrona, denegando sin embargo otra venta de sobrante de vía pública en el barrio de Revenga a D. Emilio García Alonso. Se concede a precario a D. Eugenio Tutor, la ocupación de subsuelo de vía pública desde calle de la Alhondiga a plaza del Platero Oquendo, para instalación de conducción de combustible.

DIRECCIONES UNICAS

En Transportes y Tráfico Urbano fue aprobada una propuesta del concejal delegado de tráfico sobre modificación de las direcciones en la circulación rodada en las siguientes calles (estas calles eran de doble dirección y ahora quedan en única): Calle de Morillo, desde José Zorrilla a Santo Tomás; Obispo Losana, desde Plata a José Zorrilla; Cantarranas, desde la plaza de Carrasco a Leones de Castilla; Doctor Castelo, desde Marqués del Arco a Almuzara; San Geroteo, desde Doctor Castelo a Barrionuevo; Martínez Campos, desde plaza del Socorro a Barrionuevo y Seminario dirección plaza de los Espejos a plaza del Seminario; se prohíbe de Plaza de los Espejos a Plaza de Reina Doña Juana

REVISION DE ORDENANZAS

En Hacienda se accede a la petición de D.ª Victoria González de parcela en el cementerio para construcción de panteón y se aprueba una subvención de 10.000 ptas. para gastos en las fiestas del barrio de Santa Eulalia, la liquidación por descalificación de vivienda gira-

da a D. Dionisio Martín Frias en la calle Jardín Botánico n.º 3 y las facturas por un importe de 112.340. La Permanente también aprobó una propuesta de la Comisión de Hacienda, enviandola a las distintas comisiones para su estudio e informe, sobre inicio de estudio para revisión de ordenanzas fiscales. Con la toma de este acuerdo se verán visiblemente cambiadas varias de estas ordenanzas que por el paso del tiempo han quedado de alguna forma anticuadas y distantes a otras que se vienen utilizando y que guardan más relación con nuestros días

URGENCIA

En urgencia, a propuesta de la presidencia accidental, se acuerda que se incorporen al servicio de limpieza de la ciudad los dos guardas que prestaban servicio en el basurero de Palazuelos, el cual ha quedado ya totalmente clausurado.

Tras llegar a conocimiento de la Permanente la construcción de un edificio anejo a las escuelas de niñas del barrio de Zamarramala, invadiendo presumiblemente terreno municipal, se acuerda que se realice una visita de inspección.

A propuesta del presidente de la Comisión de Juventud y Deporte se otorga una subvención de 10.000 ptas para el 1.º Campeonato de 24 horas de fútbol-sala a beneficio de APADEFIM y que tendrá lugar en nuestra ciudad.

Propuesto por los tenientes de alcalde socialistas, se acuerda invitar al delegado del MOPU, Sr. Sanz Blanco, a una reunión informal de la Permanente para tratar diversos asuntos sobre la marcha de las obras del acuífero de Madrona y del Paseo Nuevo y dirigirse a la Delegación de Cultura interesándose por el cierre de la biblioteca pública.

Con relación a este último punto, hoy mismo ha sido informado el Ayuntamiento de que el cierre accidental se debió a falta de personal para atención del centro, por motivo de vacaciones, pero que en esta misma semana volverá a ser abierto.

COLEGIO CLARET

MISIONEROS

FORMACION PROFESIONAL PRIMER GRADO SUBVENCIONADA AL 100 POR 100

INTERNOS, EXTERNOS Y MEDIO PENSIONISTAS

ENSEÑANZA MIXTA

Secciones } **Administrativo**
 } **Operador de laboratorio**
 } **Electricidad**

MATRICULAS: Mañanas de 10 a 1

DIRECCION: Avda. Padre Claret, 3

Teléfono 42 03 04

Teléfonos de EL ADELANTADO:

414696 - 97 - 98

Teatro

Hoy, «Doña Clarines», de los hermanos Alvarez Quintero

Hoy, en el teatro Juan Bravo, vuelve a presentarse ante los segovianos la notable actriz de cine y teatro Ana Mariscal. Y viene a Segovia con una obra sobresaliente de los populares hermanos Alvarez Quintero, creadores de un ejemplar teatro costumbrista. «Doña Clarines» es una de las comedias más destacadas de estos comediógrafos, y para su puesta en escena, bajo la veteranísima dirección de Modesto Higuera, la compañía que encabeza Ana Mariscal viene formada por un destacado elenco de actrices y actores.

Como de costumbre, las representaciones serán a las 8 y a las 11.

SUCESOS en la capital y provincia

Según información facilitada por el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, ayer ocurrieron dos accidentes de circulación en las carreteras de nuestra provincia.

A las 18,30 horas, en el punto kilométrico 68,850 de la carretera N-VI, término de El Espinar, un camión se salió de la calzada por el lado derecho, volcándose. Resultó el conductor herido leve; el camión con grandes desperfectos.

En el kilómetro 146,500 de la carretera N-601 (Madrid-León término de Cuéllar, a las 15,55 horas entraron en colisión un turismo R-12 con un ciclomotor; el conductor de éste sufrió heridas de pronóstico menos grave y los vehículos quedaron con algunos daños.

ACCIDENTE DE TRABAJO

En la Policlínica «18 de Julio» ingresaron ayer tres personas al sufrir un accidente de trabajo: Antonio Marcos Barreno, de 33 años, con domicilio en nuestra ciudad; Claudio Delgado Garrido, de 53 años y José López Ayuso, de 22 años, con domicilio en San Ildefonso. Los tres, después de ser atendidos de las lesiones que presentaban, pasaron a sus respectivos domicilios.

BLOQUES HORMIGON



SANTA TERESA

S. Gabriel, 34. Tel. 411450



Denuncia de la Sociedad de Cazadores y Pescadores sobre la mortandad de truchas en el Eresma

También sobre la contaminación existente en el río Cambrones

La Sociedad de Cazadores y Pescadores de Segovia, nos remite para su publicación, fotocopia del escrito-informe que eleva su junta directiva al ingeniero-jefe del ICONA, con motivo de la mortandad de la fauna piscícola en un tramo del río Eresma, denominado "Las Merinas", asunto de que se ha ocupado nuestro colaborador deportivo en días pasados:

"Con fecha 4 de septiembre de 1979, don Angel Rincón, guarda del citado río, denunció la presencia de truchas, gobios, etc. muertos. Toda esta fauna en el tramo comprendido entre la desembocadura del río Cambrones (comienzo del primer tramo "Las Merinas", del coto consorciado con esta sociedad), y el puente romano denominado las Merinas.

Al día siguiente (5 de septiembre 1979) el señor presidente de la citada sociedad, recorre el río en el tramo antes mencionado, comprobando la gravedad de la mortandad y tomando fotografías de algunos lugares donde las truchas muertas se habían concentrado arrastradas por la corriente del río.

Acto seguido se persona en el ICONA, donde la espera el citado guarda del coto, con la intención de denunciar el hecho en la Brigada de Pesca.

Al estar de vacaciones (según son informados) el ingeniero titular de la Brigada, se intenta hablar con el ilustrísimo señor ingeniero jefe, cosa que no es posible por estar de viaje, en vista de lo cual, dan la noticia de forma verbal en las oficinas de la mencionada Cuarta Brigada, decidiendo esperar al día siguiente, 6 de septiembre, para presentar denuncia escrita de lo ocurrido, si bien se le encarga al señor guarda que proceda a retirar fuera del agua las truchas y gobios muertos, que le sea posible, para evitar que al pudrirse, contaminen aún más las aguas, así como que haga un recuento aproximado de las truchas y peces muertos, para añadirlo a la denuncia.

El día 6, es presentada la denuncia del señor guarda

en el domicilio del señor presidente, para que éste la presente en el ICONA, cosa que es hecha y se comprueba personalmente, que es inscrita en el registro de entrada.

A continuación se mantiene una conversación con el ilustrísimo señor ingeniero jefe del ICONA, sobre este tema, siendo informado por él que se procederá a denunciar al causante del referido desastre ecológico."

ACUERDOS DE LA JUNTA DIRECTIVA

Por su parte, la junta directiva de la sociedad, ha tomado los siguientes acuerdos:

1.º Denunciar públicamente por radio y prensa lo ocurrido.

2.º Comunicar el adjunto escrito informe a la Jefatura Provincial de Sanidad, al excelentísimo señor gobernador civil, al presidente de la Federación de Pesca, con el ruego de que se tomen las medidas oportunas y necesarias para evitar males mayores.

3.º Una vez comprobado que la causa de la mortandad, han sido las materias orgánicas que se encuentran depositadas en el fondo de río y que según parece vienen de las aguas residuales del pueblo de San Ildefonso, denunciarlo a su Ayuntamiento para que lo antes posible ponga depuradora.

4.º Exigir del ICONA y de quien corresponda (Gobierno Civil, Jefatura de Sanidad) proceda contra el causante con todo el peso de la ley, así como manifestar no conformarnos con que se imponga una sanción económica (más o menos fuerte), sino que se hagan las repoblaciones necesarias, con "truchas comunes", para que la riqueza piscícola del tramo afectado quede en las mismas o mejores condiciones en que se encontraba.

5.º Denunciar públicamente la situación lamentable de contaminación en que se encuentra el río Cambrones, entre su desembocadura y la confluencia con el arroyo del Chorro Grande, así como el tramo de éste hasta donde vierten las aguas residuales de San Ildefonso.

6.º Darlo a conocer con la máxima publicidad a nuestro alcance, entre los socios, pescadores segovianos y público en general, para llamar la atención sobre cómo a pasos agigantados, se atenta contra la Naturaleza impunemente.

EXPOSICIONES

Inauguración de tres en el Torreón de Lozoya

En sendas salas del Torreón de Lozoya, de la Caja de Ahorros, fueron inauguradas ayer tres obras pictóricas. Todas ellas estarán abiertas hasta el próximo día 23.

Una de estas muestras consiste en una colección de 56 dibujos y cuadros de pequeño formato del famoso pintor Marceliano Santa María, que se ofrece en exposición itinerante preparada por la Dirección General del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos.

La segunda ofrece 47 esmaltes al fuego sobre cobre, de los que es autora Cuca Larrucea.

Finalmente, una muestra de artesanía de la madera, que presenta el Colegio Peñalara, del Real Sitio de San Ildefonso, con un total de veinte obras.

Estatutos de la Asociación Profesional de Representantes de Comercio

En la Oficina Delegada de Depósito de Estatutos de Organizaciones Profesionales de Segovia han sido depositados los estatutos de la Asociación Profesional de Representantes de Comercio, cuyos ámbitos territorial y profesional son nuestra provincia y los representantes de comercio y vendedores o promotores de venta que tengan la condición de trabajadores por cuenta ajena. El acta de constitución va firmada por don Felipe de Frutos Sebastián, don Carlos Municipio Estefanía, don Julio Rodríguez Pardo y don Fernando Bonache Peromingo.

J	V	S	D
1	2	3	
7	8	9	10
14	15	16	17

agenda

JUEVES 13 DE SEPTIEMBRE

Van 256 días de 1979; faltan 109.

Sol: De 7,52 a 20,27
Santoral: Santos Juan Crisóstomo, Felipe, Julián, Eulogio y Amadeo.

Pensamiento: "Si bien lo consideramos, todos estamos desnudos dentro de nuestros vestidos".

(Heine)

Farmacias de guardia

PARA HOY

Plaza de Ramiro Ledesma, 1

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: 397

UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACION A DISTANCIA

CENTRO ASOCIADO DE SEGOVIA

Se pone en conocimiento de todas las personas interesadas en realizar la matrícula en esta Universidad para el próximo curso académico 1979-80, que se encuentra abierto el plazo de formalización de la misma del 1 al 30 del presente mes de septiembre.

Las Facultades que funcionarán durante el próximo curso en este Centro Asociado son las siguientes: DERECHO, GEOGRAFIA E HISTORIA, FILOLOGIA, PSICOLOGIA (1.º), FILOSOFIA Y CIENCIAS DE LA EDUCACION (2.º), CIENCIAS ECONOMICAS, CIENCIAS EMPRESARIALES, CIENCIAS MATEMATICAS, CURSO DE ACCESO A LA UNIVERSIDAD PARA MAYORES DE 25 AÑOS Y CURSO DE ACCESO PARA TITULADOS DE MAGISTERIO DE PLANES ANTERIORES A 1967.

Los requisitos para poder realizar la matrícula, y demás instrucciones se encuentran expuestos en el tablón de anuncios del Centro. Los sobres de matrícula pueden recogerse en el mismo Centro (Plaza de San Facundo núm. 3, 1.º), de 11 a 1, por las mañanas y de 5 a 7 por las tardes.

FIESTAS EN LOS PUEBLOS

Para los días próximos, tienen anunciado el comienzo de sus fiestas, entre otras, las siguientes localidades de la provincia:

En Cabezuela, los días 14 y 15, fiestas de la Exaltación de la Cruz.

En Cantimpalos, los días 17 y 18, fiestas de la Inmaculada.

En Nava de la Asunción, los días 17 y 18, Santísimo Cristo de la Expiración.

En Vallelado, el día 14, Exaltación de la Santa Cruz. Esta relación de fiestas está tomada del calendario de fiestas locales retribuidas y no recuperables incluidas en una orden del Ministerio de Trabajo que se publicó en su momento.

Información ofrecida por gentileza de



MUEBLES
DECORACION

Juan-Francisco López S.L.

Paseo E. González, 36

SEGOVIA

Tel. 427605. Apartado 32



Información Local

El viernes, pleno del Consejo General de Castilla-León en Segovia

Unico punto del orden del día:
Constitución definitiva del Consejo

El pleno del Consejo General de Castilla-León se reunirá el próximo viernes en la Diputación de Segovia a las cuatro y media de la tarde con un único punto en el orden del día: la constitución definitiva del Consejo. En principio se había anunciado sólo una reunión de representantes de UCD y PSOE para continuar las negociaciones de cara a la integración de los socialistas en el Consejo.

En medios parlamentarios, no se descarta la posibilidad de que en este pleno, en el que casi con seguridad se producirá la reincorporación de los socialistas, se señale además la fecha para el comienzo del proceso autonómico. Como fechas más probables se apuntan los días 22 y 23 de septiembre.

Notas de la Enseñanza

INSCRIPCIÓN PARA EL CURSO 1979-80 EN EL CONSERVATORIO

Conservatorio de Música de Segovia.—Se pone en conocimiento del público que el plazo de inscripción en este Conservatorio finaliza el próximo día 20 del presente mes de septiembre.



CARTELERA de ESPECTACULOS

CERVANTES. Hoy 7,45 y 10,30. Estreno. Unico día. **EL RELOJERO DE ST. PAUL.** basada en una novela de George Simenon, con Orlupe Noiret y Jean Rochefort. Dirigida por Bertrán Tavernier. Exclusivamente mayores de 18 años.

SIRENAS. Hoy 7,45 y 10,30. Estreno. **EL REGRESO.** Oscar 1979, con Jane Fonda. Mayores de 18 años.

VICTORIA. Mañana jueves. **CUENTOS DE PASOLINI,** escrita por Pier Paolo Pasolini y dirigida por Sergio Citti. Mayores 18 años.

TEATRO JUAN BRAVO

Hoy miércoles. Unico día. 8 y 11 **ANA MARISCAL** presenta la popular comedia de los hermanos Quintero, titulada **DONA CLARINES** ¡Un gran éxito de la temporada madrileña, ahora en gira por España!

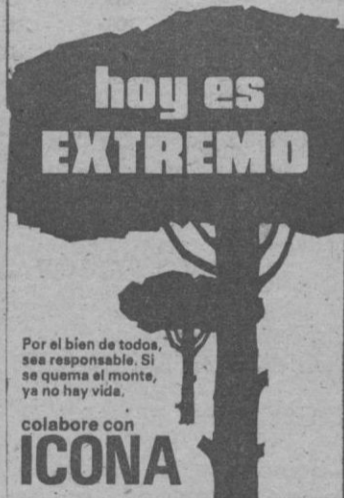
AL AIRE DE LA CALLE

PELIGRO PARA LOS RESIDENTES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Existe gran preocupación por parte de los responsables de la Residencia de Pensionistas de la Seguridad Social acerca de la falta de un semáforo frente a ella.

Los pensionistas suelen cruzar la carretera nacional 601, justo a su paso por la puerta de la Residencia, en lugar de dirigirse a otros lugares menos peligrosos, y debido a la falta de visibilidad que produce la curva anterior a este lugar, se teme que algún día se produzca alguna desgracia, por lo que se desea la implantación de un semáforo.

El índice de peligro de incendio forestal



CONFERENCIAS

D. Antonio Molinero, en Duratón

Como final del ciclo de conferencias organizado en Segovia y su provincia por la Academia de Historia y Arte de San Quirce para conmemorar el quincuagésimo aniversario del descubrimiento de la necrópolis visigoda de Duratón, en esta localidad pronunciará una conferencia titulada "En el cincuentenario del descubrimiento de la necrópolis visigoda de Duratón (1929-1979): Evocación de un hecho trascendente", el exdirector de las excavaciones del Plan Nacional en dicha localidad y excomisario provincial de excavaciones arqueológicas de Segovia y Avila, don Antonio Molinero Pérez, poniendo de manifiesto lo mucho que dicha necrópolis—de las conocidas en España—significa dentro de la arqueología visigoda y su extraordinaria aportación a la constitución de una de las más importantes colecciones del mundo de objetos de uso personal de dicho tiempo, conservada, como es sabido, en el Museo de Arqueología y Bellas Artes de Segovia.

Tanto el orador, como don Antonio Linage Oñdo, notario de Salamanca, que presentó el acto en nombre de la Academia de San Quirce, fueron muy aplaudidos por la numerosa concurrencia que asistió al mismo.

Nava de la Asunción Se abre una exposición de pintura

El sábado, con motivo de las fiestas de Nava de la Asunción, la Asociación de Vecinos ha programado una exposición de pintura, dibujos y fotografía que contará con la presencia de José María Heredero, Manolo Sierra, Cristina Muñoz, Eugenio Tejedor y Antonio Rodríguez.

La citada exposición se abrirá de 9,30 hasta las 12 de la noche y permanecerá a la vista hasta el día 22.

el cine

«El cuerpo», de Luigi Scattini

Nacionalidad, italiana. Director, Luigi Scattini. Intérpretes: Enrico Maria Salerno, Zeudi Araya, Carol Baker.

En un lugar casi desierto, en la costa venezolana, un hombre vive cansado ya del modo de pasar sus días. No quiere volver a Europa de donde es oriundo y su compañía es una chica negra bellísima. Llega de pronto a conocer a un joven, que le hace un favor, y al que ofrece trabajo. Y entonces, poco a poco, el chico y la chica se van enamorando. El filme va contando despacio la historia y nosotros vamos comprendiendo cómo esas dos personas van cambiando paulatinamente, y ese cambio es el fondo del tema.

Cómo el hombre mayor muere y cómo los otros dos huyen y cómo al fin hallan la muerte por una tontería es la terminación de la película. Sabemos desde el principio que el filme no tiene posibilidad de un fin hermoso, porque cualquier final feliz está prohibido, esto está claro, de modo que una forma u otra para conducir a los jóvenes a la muerte es válida.

La fotografía es bellísima y la puesta en escena tiene una verdad, la de retratar a las cosas tal y como son.—R. B.

Comunicados de grupos políticos

SOLIDARIDAD CON LA LUCHA POPULAR CHILENA

El Movimiento Comunista de Castilla-León nos remite un comunicado en el que recuerda que ayer hizo seis años que el general Pinochet dio el golpe de Estado militar en Chile, diciendo a este respecto que durante estos años muchas personas han muerto y han desaparecido víctimas de la represión de la Junta Militar

Chilena. Alude luego a la reciente visita del ministro chileno de Asuntos Exteriores a España, donde se entrevistó con Suárez, por lo que el comunicado denuncia la cordial acogida del Gobierno español, con la que reconoce a un régimen fascista. Finalmente dice que apoyan la lucha de resistencia chilena solidarizándose con los revolucionarios y demócratas caídos, víctimas de la represión.



EL ILMO. SEÑOR

DON ENRIQUE OLIVEDA-MEDRANO

(Coronel de Artillería)

FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 12 DE SEPTIEMBRE DE 1979
A los 78 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad
D. E. P.

Su desconsolada hermana doña Elvira Oliveda Medrano; hermana política doña Elvira Pardo Ochoa; sobrinas doña Elvira y doña Matilde Oliveda Pardo; sobrinos políticos don Ignacio Dávila Jalón y don José María Sanz de las Heras; prima doña Matilde Navarro Medrano, y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar mañana, día 13, a las 10,45 de la mañana, desde la casa doliente residencia sanitaria de la S. S. hasta la iglesia parroquial de San Millán, donde acto seguido se oficiará el funeral despidiéndose el duelo.

La misa de privilegio tendrá lugar el día 14, a las diez de la mañana, en dicha iglesia.

TOROS EN RIAZA

Los hermanos Peralta entretuvieron en la corrida de rejonos

Exhibición ecuestre y seis orejas y dos rabos para los de Palma del Río

La bonita plaza Mayor riazana sirvió una vez más de marco incomparable para que sobre ella se ubicara el armatoste de la portátil, adimentada con algunas maderas complementarias.

El aforo se vio casi completo de un público festivo, entendido en menesteres ecuestres, pero bondadoso en exceso con los actuantes en la tarde de ayer. Presidió don Eugenio Herranz de Pablos desde el balcón principal del Ayuntamiento; junto a él, la reina de las fiestas y sus damas de honor. Todas preciosas y luciendo la mantilla española. El festejo comenzó a las cinco y cuarenta minutos de la tarde, con tiempo espléndido luciendo un sol radiante.

Se corrieron novillos de Germán Gervás, de Andújar (Jaén), bien presentados, con bonita lámina y kilos, pero escasos de bravura. Buscaron la defensa de las tablas y dificultaron la labor de los caballeros rejoneadores.

Actuaban en traternal mano a mano los hermanos Angel y Rafael Peralta. Realizaron ante todo una exhibición de doma y mostraron amplia gama de recursos pueblerinos que tan buen resultado les viene dando para la consecución de trofeos. Ayer, sin ir más lejos, lograron seis orejas y dos rabos de los cuatro novillos lidiados.

Detalles simpáticos no faltan en el repertorio de los de Palma del Río. Detalles como tomar a un crío de

corta edad en brazos, aceptar la mano de un sin fin de espectadores, sonreír a diestro y siniestro el hermano menor —el mayor es serio de condición—, tomar vino de incontadas botas ofrecidas por los «incondicionales», brindar numerosos pares de banderillas a los tendidos donde prolifera la juventud... Desde luego caen bien al respetable, pues saben «cajar» hondo con sus malabarismos ecuestres, sus acrobáticas piruetas, variados pases de alta escuela y algún número más que repiten de plaza en plaza. Todo ello y en honor a la verdad, ejecutado con acierto y mérito, pero más propio de un circo que de una plaza de toros. Las facultades de Angel permanecen extrañamente intactas. Puede competir aún con las jóvenes figuras del rejoneo, pues conserva la figura inmaculada del que fue máximo exponente del toreo a caballo durante varias décadas.

Actuaron por colleras en el primero y último de la tarde, mostrando el acusado defecto de eludir los encuentros de frente salvo en contadas ocasiones; cuando se decidieron a realizar la suerte a pitón contrario, Angel sobre todo, consiguió una ejecución perfecta en tres entradas en la suerte de banderillas. Clavaron con esmero y aseo tanto por parejas como individualmente, abusando de realizar las suertes a la grupa, poco al estribo y menos aún de frente, salvo la excepción apuntada anteriormente.

Al primero de la tarde lo despachó Angel de un rejón de muerte en el sitio correcto. Cortaron las dos orejas de su manso enemigo que pasearon, naturalmente, en vuelta triunfal recogiendo prendas y numerosas botas de vino. Al que cerraba el festejo lo despachó Rafael de un metisaca traicionero y atravesado que destruyó el hígado del pobre animal. Pasearon los tres apéndices taurinos en racha triunfal. En su labor individual, Angel finiquitó al segundo de la tarde de dos rejonos, el segundo al hilo de las tablas, descabellando pie a tierra al tercer viaje. Fue aplaudido con fuerza, Rafael en el suyo, tercero del encierro, de rejón caído que resultó suficiente. Otras dos orejas con el rabo de rigor.

La bonita plaza riazana se viste de taurina, con el mayor tendido de sastres de toda la geografía nacional, todos los años por esta época. Que nos volvamos a ver.

PABLO PASTOR

CORRIDA DE REJONES EN CARBONERO EL MAYOR

Como el lector observaría en el momento de la lectura, estaba equivocado el encabezamiento de la crónica taurina que publicábamos ayer, pues la corrida de rejonos se celebró en la plaza portátil de Carbonero el Mayor y no en Santa María la Real de Nieva, como se decía. Pedimos disculpas por este lapsus involuntario.

Nace una niña en el tren «Puerta del Sol», al pasar por Riaza

El tren "Puerta del Sol", que como se sabe hace el recorrido Madrid-París, fue escenario de un parto que se produjo a las 7,30 de la mañana, cuando el convoy se acercaba a la estación de Riaza.

La madre, una joven de 19 años, dio a luz una niña, su primer hijo, siendo atendida por un médico japonés que se encontraba en el tren y asistido por el catedrático de la Universidad Autónoma de Madrid Félix Sagredo, que tuvo que entenderse en inglés con el doctor para que la paciente comprendiera las indicaciones del facultativo.

Como anécdota podemos decir que el servicio del desayuno del tren se interrumpió para que fuera posible calentar todo agua necesaria para el parto. Parece que la niña se llamará María del Sol en honor al tren, según comentaba la madre de la criatura.

EL CAMPO

Los agricultores de la cuenca del Duero, recibidos por Lamo de Espinosa

Doce representantes de las Cámaras Agrarias y las Federaciones y Asociaciones Independientes de la Cuenca del Duero fueron recibidos por el ministro de Agricultura, Jaime Lamo de Espinosa, a quien acompañaba el presidente del FORPPA. Los representantes de la Cuenca del Duero deseaban exponer al ministro sus reivindicaciones, entre las que destaca la solicitud de un plan ganadero para la Cuenca del Duero, equiparación de la renta del sector agrario a la de otros sectores, moratorias crediticias, ayudas eléctricas, renegociación de precios agrarios y reclasificación de los trigos, entre otros puntos.

Estas peticiones, según la agencia Colpisa, fueron enviadas al Ministerio en un documento que ha sido precisamente el que se discutió durante la larga reunión con el ministro. Según un portavoz del Ministerio durante la reunión no se ha llegado a conclusiones concretas, sino que se fueron analizando uno a uno los puntos reivindicativos, para estudiarlos posteriormente en los distintos departamentos ministeriales.

Al principio de la reunión, el ministro insistió en que el ministerio tiene una estructura regional muy amplia, operativa al 100 por 100 y que era preferible que antes de acudir al Ministerio con las reivindicaciones sería conveniente la utilización de estas vías regionales. Asimismo, el ministro insistió en que algunos de los problemas presentados tienen un carácter estructural, no coyuntural, que exceden en ocasiones el ámbito de estas reuniones. Con los temas estudiados se van a elaborar informes técnicos para ver si existe posibilidad de que intervenga el Ministerio. Sin embargo, algunos de los puntos reivindicativos como la equiparación de los sectores, han sido considerados como una "entelequia", y otros están encuadrados en planes generales que precisamente están en fase de elaboración y de pronta puesta en práctica.



Busque economía y rendimiento comprando su vehículo con motor Diesel.

LAND - ROVER SANTANA

- El vehículo todo terreno más vendido del mundo.
- La gama más completa en 4 y 6 cilindros que se adapta a los trabajos más exigentes.

J. HORCAJO, S. A. Cra. de Soria-Plasencia, km. 89. Teléf. 414826 y 414270 SEGOVIA

En Valladolid

Inaugurada la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León

En Valladolid, tuvo lugar ayer tarde, a las 7,30, la inauguración de la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León. Presidió el acto el ministro de Transportes y Comunicaciones, Sr. Sánchez Terán.

El acto inaugural se celebró en el salón de actos de la Feria. En la mesa presidencial, y junto al ministro, el capitán general de la VII Región Militar, presidente del Consejo General de Castilla y León, arzobispo de la diócesis, gobernador civil de la

provincia, y demás autoridades.

Asistieron al acto parlamentarios de las distintas provincias, delegados de distintos Ministerios, los gobernadores civiles de Palencia y Segovia y los presidentes de las Diputaciones Provinciales de Salamanca, Segovia y Zamora.

El presidente de la Diputación Provincial de Valladolid, inició el acto con unas palabras en las que elogió los desvelos de cuantos han hecho posible que la Feria sea hoy lo que es.

El comisario general de Ferias destacó en una breve intervención el interés del Ministerio de Comercio por la potenciación de las Ferias de Muestras de España, y felicitó al comité ejecutivo de la de Castilla y León por sus logros.

PALABRAS DEL MINISTRO

El ministro pronunció un discurso en el que dijo, entre otras cosas:

"El Gobierno es consciente de la gravedad de la situación económica. No atravesamos dificultades de una coyuntura adversa limitada en el tiempo, sino que los problemas son más serios y profundos".

Insistió en que el programa económico del Gobierno "no ha recibido la alternativa de otra propuesta válida que pueda ser públicamente discutida", y rechazó las críticas formuladas por el secretario general del PCE y por Comisiones Obreras.

LOS PROBLEMAS DE LA REGION

El ministro realizó luego unas reflexiones sobre la región castellano-leonesa y elogió el esfuerzo del Consejo General por conocer la situación real de cada provincia a través del Libro Blanco.

De forma tajante, el ministro aseguró que nunca se ha propuesto por RENFE el desmantelamiento de líneas ferroviarias en Castilla.

El ministro pidió finalmente la confianza de todos, en el Consejo General de Castilla y León. "Esta región —dijo— tiene una conciencia regional inferior a otras, pero cuenta con una personalidad concreta".

Para el señor Sánchez Terán la región ha de olvidar mimetismo para buscar su propio camino, buscando que no haya privilegios económicos, pero con una conciencia clara de su lugar en una concepción integral de España.

MADRID

Reunión de la Comisión de Subsecretarios

Madrid, 12.—La Comisión General de Subsecretarios, preparatoria del Consejo de Ministros, se reunió, poco después de las 10,30 horas, para estudiar, entre otros temas, un anteproyecto de ley por el que se crea el canon de compensación por instalaciones de energía eléctrica y otro por el que se crea el Consejo de Seguridad Nuclear. A la reunión asisten los secretarios de Estado y subsecretarios de los diversos departamentos.—Efe.

EN POCAS LINEAS

Juana Márquez Horrillo, madre del exsecretario general del PSOE, Felipe González, ha tenido que ser sometida a una intervención quirúrgica de comprensión u opresión medular por estrechamiento de vértebras.

El Ayuntamiento de Vitoria pagará los libros de texto del curso 1979-80 a los hijos de los trabajadores en paro de esta capital, según acuerdo que acaba de tomar la corporación municipal vitoriana.

80 niños gerundenses, en edad comprendida de 8 a 12 años, niños y niñas, han salido en vuelo charter hacia Disneylandia, California, EE. UU., invitadas por el Skal Club de Gerona. Permanecerán allí una semana.

Una delegación municipal de Tráfico ha denegado una subida de tarifas presentada por la compañía de Cádiz, San Fernando y Carraca, concesionaria del servicio de autobuses urbanos.

Solabarria y Letamendia comparecieron ante el juez

Bilbao, 12.—Dos de los cuatro parlamentarios de Herri Batasuna, Pedro Solabarria y Francisco Letamendia, comparecieron ayer ante el Juzgado de Bilbao para prestar declaración sobre la acusación que pesa sobre ellos de "apología del terrorismo, injurias y amenazas al Gobierno español". Tal acusación se basa en un telegrama que los cuatro parlamentarios de la citada coalición abertzale enviaron al Gobierno a finales del pasado mes de abril. Los dos parlamentarios manifestaron al juez que se ratificaban en el contenido del telegrama.—Efe.

Graves incidentes en la isla de Gran Canaria

Un alcalde y varios concejales, agredidos

Las Palmas de Gran Canaria, 12.—Graves incidentes se produjeron a lo largo de la jornada de ayer, y de forma especial a última hora de la noche, en la localidad de Santa Lucía de Tirajana, en el sur de la isla de Gran Canaria.

Los incidentes se iniciaron cuando un grupo de vecinos de la capital del municipio referido, haciendo sonar las campanas y a través de llamadas por los altavoces del pueblo, convocaron al resto para tratar de impedir que el alcalde, varios concejales y funcionarios municipales se llevaran del Ayuntamiento, con destino a la localidad de Vecindario —barrio del mismo municipio, situado en la zona de costa, y donde la actual corporación pretende trasladar la capitalidad del mismo—, muebles, archivos y libros de contabilidad.

Más de cuatrocientos vecinos acudieron a la llamada —hombres, ancianos, mujeres y niños—, asaltando el vehículo en que se cargaban los objetos y devolviéndolos a su sitio, al tiempo que agredían verbal y físicamente a los ediles y al alcalde, sufriendo varios de los primeros contusiones, y el primer mandatario un fuerte golpe en un ojo.

Cerca de la medianoche, volvieron a reproducirse los incidentes y cerca de la plaza pública, hizo explosión un potente artefacto, que sólo ocasionó daños materiales, pero que volvió a sembrar la alarma en el vecindario, haciendo salir a la calle de nuevo a los habitantes del pueblo, quienes permanecían en actitud expectante a primeras horas de esta madrugada.—Efe.

OPOSICIONES A HACIENDA

Convocadas 405 plazas Cuerpo de Gestión (especialidades de Aduanas y Liquidación). Ingresos notablemente superiores a un millón. Ejercicios sencillos de preparar, incluso en su misma casa. Seguridad de aprobar todo opositor-a que se lo proponga seriamente, ahora o en la convocatoria para Subinspectores, próxima a anunciarse con los mismos programas y mayor número de plazas, o en la de cualquier especialidad pues para todas valen los ejercicios 1 y 2 que en éstas se aprueben. También fácil acceso a los Cuerpos Superiores. Es sin duda la mejor oposición para Profesores Mercantiles, Maestros (de cualquier plan). Diplomados universitarios, Arquitectos o Ingenieros Técnicos Licenciados o con tres cursos completos de facultad o ATS.

Más del 70% de los ingresados se han preparado con nuestros textos o clases. Pídanos urgentemente información con instancias (para que la reciba antes del 4-10).

OPOSICIONES A E.G.B.

Comenzamos 3 octubre clases para próxima convocatoria con programas de la pasada, que seguirán vigentes. Disponemos excelentes Contestaciones en libros por asignaturas, turnos libre y restringido, que enviamos a provincias. Infórmese.

GRADUADO ESCOLAR ADULTOS

Círculo oficialmente autorizado por el Ministerio de Educación para realizar las evaluaciones en el Centro (Resolución 8-3-79, titular B. Sánchez) Primero de España que comenzó a impartir esta preparación. La Academia privada de Madrid con mayor número de alumnos. Libros propios con los que también puede prepararse en casa.

INGLES EN 60 HORAS

Más que con otros sistemas en 200. Verdaderamente revolucionario. Método exclusivo SHORT CUT TO ENGLISH (el camino más corto al inglés) que de antemano nos permite decirle con plena certeza las horas exactas que tardará en alcanzar un determinado nivel. Cursos intensivos de 4 semanas o de 8 en clase diaria, o de 13 en clases alternas o sólo los sábados. En nuestros centros o en su empresa o colegio. También en su casa (el método es totalmente autodidacta) por ello puede estudiarlo Vd. solo con perfecto autocontrol de su aprendizaje, y si tiene ayuda de profesor el efecto se multiplica. Compuebeló asistiendo la 1.ª semana a demostraciones gratis y sin ningún compromiso o, si no puede, pídanos información detallada (Facilitamos sistemas a Centros interesados en enseñanza verdaderamente eficaz).

ACADEMIA N. POLITECNICA

Carretera San Jerónimo, 11 MADRID-14. Teléfonos 232 75 35 - 221 12 05 y Fernández de los Ríos, 95 (boca de Metro Moncloa. Próxima apertura).



CANTARRANAS, 1 FRENTE AL REGIMIENTO- CANTARRANAS, 1 FRENTE AL REGIMIENTO-



LABORAL

CC. OO. de banca emplaza al gobernador de Barcelona sobre medidas contra atracos a bancos

Barcelona, 12. — A través de una carta abierta dirigida al Gobernador de la provincia de Barcelona, la Federación de banca, bolsa y ahorro de CC.OO. de Barcelona exige la adopción de medidas que eviten nuevas muertes en los atracos cometidos contra entidades bancarias.

La carta acusa a la Administración pública de falta de iniciativa y recuerda que reiteradamente han pedido el inicio de conversaciones entre la Administración, las empresas y las organizaciones sindicales para encontrar formas y medios de solucionar tan grave problema, sin que hasta ahora ni empresarios ni Administración hayan respondido a tales peticiones.

Asimismo, la representación sindical se muestra contraria a las cajas de apertura retardada, que no han evitado ningún atraco y han sido motivo de agresiones a empleados y provocadoras de situaciones de tensión y violencia.

Por último, la carta abierta expone tres conclusiones: la evitación de los «caldos de cultivo» de delincuentes que significa la marginación social en las grandes ciudades y el gran paro juvenil; la exigencia de una

mayor efectividad en la actuación policial, que debería ser desarrollada por una policía profesionalizada y entregada plenamente a preservar la seguridad ciudadana, y una mayor agilidad en los procesos judiciales y una aplicación estricta del código penal junto a una renovación total de los contenidos de la labor de reinserción social de las instituciones penitenciarias.

El escrito concluye pidiendo una vez más un diálogo urgente para encontrar soluciones a tan grave problema.—Efe.

ENCERRADOS VOLUNTARIAMENTE EN EL INTERIOR DE UN POZO, EN OVIEDO

Oviedo, 12.—Seis picadores se encuentran encerrados voluntariamente en el interior del pozo «Nicolasa» perteneciente a Hunosa. En principio, la actitud de estos trabajadores obedece a un problema técnico, ya que estiman que la rampa de las galerías no tiene el suficiente relleno.

EL S.U. EMPRENDERÁ ACCIONES CONTRA EL ESTATUTO DEL TRABAJADOR

Madrid, 12. — El comité ejecutivo confederal del SU,

reunido ayer en Madrid, ha considerado el proyecto de estatuto del trabajador «inadmisible, por recortar derechos que los trabajadores ya venían disfrutando». Según manifestó a Efe un portavoz del SU, el comité confederal considera que el estatuto abre camino a la disminución de plantillas y a los aumentos de productividad realizados exclusivamente a costa de los trabajadores.

En virtud de este análisis, el SU promoverá movilizaciones y acciones de todo tipo por la no aprobación en las Cortes del citado proyecto. El comité ejecutivo confederal del SU analizó también la situación del patrimonio sindical, a la que calificó de «especialmente preocupante, por los continuos retrasos de su solución».

HUELGA DE BARRENDEROS, EN LAS PALMAS

Las Palmas de Gran Canaria, 12.—Las calles de Las Palmas se encontraron en la mañana de ayer, martes, repletas de basura, como consecuencia de la huelga que mantienen los trabajadores de F.O.C.S.A., concesionaria municipal de este servicio. El Ayuntamiento quiere rescindir el contrato con F.O.C.S.A., ya que considera que el servicio no es eficiente. El conflicto surgió cuando la empresa pretendió del municipio que revisara los precios de la contrata, a fin de poder hacer frente a los atrasos que adeuda a los empleados.

LOS RADIOESTESISTAS DE ALICANTE PIDEN LA INCORPORACION Y LA FORMACION PROFESIONAL DE SU ESPECIALIDAD

Villena (Alicante), 12.— Los radioestelistas de la provincia de Alicante reunidos en Villena han solicitado que la radioestesia sea una materia a incorporar urgentemente en la enseñanza profesional. Para ello solicitan que se desarrolle el decreto 995/74 del ministerio de Educación, que prevé tal realidad, aun no desarrollada por reglamento. La radioestesia es la sensibilidad especial para captar ciertas radiaciones, utilizada por los zahoríes para descubrir manantiales subterráneos y venas metálicas.

CULTURA

Convocados los «Premios Nacionales de Literatura Infantil» y el concurso «Libro de Interés Infantil»

Han quedado convocados, por una orden del Ministerio de Cultura que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado», los «Premios Nacionales de Literatura Infantil», en sus seis modalidades, y el concurso «Libro de Interés Infantil», destinados a realzar la producción literaria editorial dirigida al mundo infantil.

Los premios convocados son los siguientes:

A la mejor labor editorial de libros infantiles, a la mejor labor de ilustración de libros infantiles, a la mejor confección e impresión gráfica, a la mejor labor de traducción de libros infantiles, a la realización por librerías de actividades de promoción y apoyo al libro infantil, a la mejor labor de creación de obras literarias destinadas a los niños, y concurso para la calificación de «Libro de Interés Infantil».

CONVOCADOS LOS «PREMIOS SEREM 79» EN FAVOR DE LA INTEGRACION SOCIAL DE LOS MINUSVALIDOS

El Ministerio de Sanidad, por una orden insertada en el «Boletín Oficial del Estado» de ayer, convocó los «Premios SEREM 79» de arquitectura, empresas, prensa, radio fotografía, cuentos, investigación y extraordinario, creados para favorecer la integración social del minusválido.

El plazo de presentación para todos los premios finaliza el 15 de marzo de 1980.

APROBADOS LOS ESTATUTOS DE LA ASOCIACION DE AMIGOS DE CALATAÑAZOR

Han sido aprobados los estatutos de la Asociación de Amigos de Calatañazor, que cuenta con 105 miembros, entre ellos todos los vecinos de la localidad, con un censo actual de 122 habitantes. El lema de la asociación es «Calatañazor, donde el silencio se hace historia». Los amigos de Calatañazor han organizado unas jornadas musicales, que se celebrarán en la iglesia románica de la villa los próximos días 22 y 23, con intervención de Pablo Cano, músico barcelonés; Cuarteto Neocantes, de Avilés, y el músico madrileño Mariano Martín.

TODOS LOS

LIBROS DE TEXTO

PARA ESTE CURSO, EN

Vda. de ALBERTO GONZALEZ

San Francisco, 23

GRAN SURTIDO EN

TODA CLASE DE MATERIAL ESCOLAR

Residencia ZAGORE

Abierta la inscripción de matrícula para el curso 79-80

- Habitaciones individuales, dobles y triples
- Biblioteca, consulta de 700 volúmenes.
- Clases gratuitas de idiomas
- Salón de TV

Servicio económico de comedor por abono

Santa Isabel núm. 11. Telf. 420035. SEGOVIA

EFEMERIDES NACIONALES

- 1502 Cristóbal Colón en su cuarto y último viaje descubre Nicaragua, que bien pudo tomar este nombre de los indios nicaraos, una de las tribus indígenas que entonces la poblaban.
- 1686 Hace su entrada en Madrid el hoy llamado, desde mucho tiempo «Cristo de Medinaceli», que procedía de la iglesia católica maamora, a cinco kilómetros de Tánger. La imagen fue rescatada de los sarracenos por los padres Trinitarios.
- 1837 Durante las guerras carlistas éstos llegan a las puertas de Madrid, nadie sabe por qué no entraron.
- 1863 Sale del puerto de Las Palmas con dirección a la Península Benito Pérez Galdós.

ACCESORIOS LA UNION MICHELINAvda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIArodaje
de confort

DISTRIBUCION DE LAS CLASES SOCIALES EN LA SEGOVIA DEL XVI



Sector nobiliario de la ciudad: Fachada de la casa de Jerónimo de Alcalá, plaza de San Martín

A lo largo del siglo XVI la población segoviana se va a estructurar de una forma muy rígida, dando lugar a que se puedan ver a lo largo de la ciudad unas marcadas zonas de influencia, según la clase social predominante en cada sector urbano.

Para dar una visión general vamos a distinguir dentro del espectro social una serie determinada de grupos; comenzando en primer lugar por la clase más elevada, normalmente de carácter nobiliario si bien es cierto que la nueva «aristocracia burguesa» va ganando posiciones en torno a este núcleo; a continuación citaremos la clase industrial cuyo predominio en la Segovia del XVI va a ser fundamental, haciendo causa común con ella aparecen los comerciantes que van a englobar los oficios más variados, con una serie de legislaciones propias que les protegerán de abusos. Merecerán mención especial el clero con su división interna entre las altas jerarquías episcopales y el clero bajo representado por los párrocos. Para pasar por último a analizar los dos grupos marginados que se albergaban en barrios con entidad propia como eran la morería y la judería.

Las clases privilegiadas.

Se va a situar en el interior de la muralla, abarcando el área comprendida entre las puertas de San Juan y San Martín, limitándose por su parte interior por San Juan de los Caballeros, la Plaza de los Huertos y la de San Martín, en este núcleo donde se van a encontrar la mayoría de las casas nobiliarias con sus resplandecientes blasones en las portadas, si bien a lo largo de toda la ciudad se podrán encontrar alguna de manera aislada. En este cogollo urbano es donde se van a asentar las mejores familias, como los Solier, los Bornos, los Mesa o los Mexia de Tovar

El artesanado y el comercio.

La clase artesanal debido a sus propias necesidades y también a las ordenanzas municipales se van a situar en su mayor parte extramuros, en torno a las collaciones de San Justo, El Salvador, San Clemente y en la actual calle de San Francisco, junto al convento del mismo nombre. Por lo que respecta al casco urbano sólo aparecen algunos a espaldas de la calle Real y en la Almuzara. Estos artesa-

nos van a vivir en casas de dos pisos con soportal distribuyéndose en el superior para vivir, el inferior como taller y su pequeña tienda en el soportal, es en este momento cuando Segovia cuenta con más de 300 pañeros en algunos de cuyos talleres trabajan hasta veinte operarios.

Los comerciantes se van a asentar en su mayoría en torno al nuevo espacio de la Plaza Mayor, entre esta y la Plaza de los Huertos, dando lugar al nombre de varias calles como las de las Panaderías, las Pescaderías, etc. La importancia del comercio va a ser tal que en las ordenanzas de la ciudad existen los Regidores de las tabernas del buen vino o los Regidores comisarios de carnicerías, tocino, velas, pescado y nieve, como muy bien recoge el Licenciado Fco. Arias de Verastegui en su libro de «costumbres de Segovia» del año 1611

La clase eclesiástica.

Esta parte de la sociedad segoviana se va a repartir de muy diferente manera, ya que mientras que el alto clero se encuentra en el centro en torno al Palacio Episcopal, el clero bajo residía a lo largo de la ciudad, cada uno en su parroquia con un sentido mucho más rural que urbano.

En la zona alta de la ciudad junto al Palacio Episcopal va a persistir todavía los restos de una institución un tanto anterior como era la denominada «Claustra» que se situaba entre las dos Canonjías y poseía verjas en sus accesos, disfrutando de una gran cantidad de privilegios, tal era el derecho de asilo.

Las clases marginadas.

Los judíos vivían en la parte alta de la ciudad, a ambos lados de la muralla, disfrutando de una puerta propia como era la de San Andrés, así como algún portillo, entre ellos el del Rastrillo, el del Sol y el de la Luna. El barrio se vió considerablemente reducido con las obras de la Catedral, que para su construcción derribó gran número de casas, limitándose en el interior de la muralla a unas cuantas casas adosadas a ella desde la Almuzara hasta la Alhóndiga.

Los moriscos por su parte se asientan extramuros de la ciudad, sobre las riberas del Clamores, en las cercanías de San Millán, llegando desde la calle de San Clemente hasta el pie de la muralla. Su sistema de vida será distinto al resto de los habitantes de Segovia dedicándose casi exclusivamente a labrar algunas huertas junto al río.

Teniendo en cuenta la práctica inexistencia de agricultores, salvo algunos en la collación de San Lorenzo, esta viene a ser la repartición de las clases sociales en la Segovia del XVI, ciudad que con más de 30.000 habitantes estaba entre las cinco más numerosas del país.

José Enrique Fernández Redondo



Sector nobiliario de la ciudad: Fachada de la casa de los Solier, plaza de San Martín

UN ATRACTIVO PROGRAMA EN VIENA

La Organización Kremsleiner Hotels Wien, de la que forman parte los hoteles Regina, Graben y Royal, ha lanzado al mercado turístico mundial un interesantísimo programa de estancia en Viena.

Dicho programa comprende 4 días/3 noches, en habitación doble, 1 transfer Aeropuerto-Hotel, 1 recorrido turístico por la ciudad, incluyendo una visita al Palacio de Schoenbrunn, una visita al Casino, una entrada para asistir a una representación de ópera, una visita a un famoso «Heurigen», incluyendo un cuarto de vino y un plato frío, 4 billetes de tranvía, una degustación de café vienés, en cualquiera de estos hoteles y una comida típica vienesa en el Restaurante Regina.

Las fechas de validez del programa son entre el 1 de noviembre y el 31 de marzo (excepto del 27-12-79 al 2-1-80). Los precios son: en categoría A (habitación con baño) 1.290,— chelines, categoría B (habitación sin baño) 1.090,— chelines.

Al mismo tiempo esta organización ofrece un «Fin de Semana» en Viena de 3 días/2 noches de estancia y considerables e importantes servicios, al precio de 850 chelines (categoría A) y 650 chelines (categoría B).

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Doctor N. JIMENEZ MUÑOZ - DELGADO

TOCOGINECOLOGO

Jefe de Servicio de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Consulta previa petición de hora (de 4 a 6 de la tarde), lunes, martes y viernes

Gobernador Fdez Jiménez, 11, 5. A. Telf. 428624.

Doctor Felipe Rivas Santirso

Medicina General Reumatología

Consulta diaria de 4 a 7
Calle Andrés Reguera, 6,
Dpd.º, 3.º D

Tlf. 420979

LUIS DE ANDRES SOLER

Cirujano callista (Podólogo)

Consultas diarias de 4 a 6, salvo sábados y festivos. Roble, 12.

Teléfono 425106



PLAZA DE TOROS DE EL ESPINAR

SABADO, 15 DE SEPTIEMBRE
SEIS EN PUNTO DE LA TARDE

ENORME CORRIDA DE TOROS

6 magníficos toros de la famosa ganadería de D. SALVADOR GUARDIOLA, de Sevilla

Espadas:

F. RUIZ MIGUEL
DAMASO GONZALEZ
ORTEGA CANO

Venta de localidades: En MADRID, la Central, Victoria, 6; en SEGOVIA, Agencia López, San Facundo, 1, y en EL ESPINAR, taquillas del Ayuntamiento.

Fidel Castro no vendrá a España este año Para anular los acuerdos de Madrid

El retraso es anterior a las declaraciones sobre España y la OTAN

El Frente Polisario pide ayuda a las Cortes Españolas

La Habana, 12.—Fidel Castro no hará su viaje oficial a España en este año, si bien el retraso de la visita es ajeno—anterior—al revuelo surgido en España por la recomendación que nos hizo ante la "cumbre" de los no alineados para que no nos enganchemos al "bloque agresivo de la OTAN", ahora está previsto que Fidel vaya a España en febrero, pero es posible que ni siquiera entonces se realice la visita, informa el diario "Ya".

Para Castro, su visita a España suponía no sólo el estrechamiento de los cordiales vínculos con la madre patria, sino también el inicio de unas relaciones nuevas entre La Habana y la Europa occidental, que prácticamente no han existido porque la mayoría de los Estados de la OTAN se doblegaron a las presiones norteamericanas de volver la espalda a Cuba.

Ahora tiene menos interés para Fidel Castro ir a España.

Castro, crecido en su prestigio por el peso que le confiere ser presidente del movimiento no alineado, prefiere jugar antes la baza de las Naciones Unidas. A primeros de octubre va a ir a Nueva York, a la ONU, seguro de llevarse los aplausos de la Asamblea General, pues más de un centenar de sus miembros lo son también—de pleno derecho o como observadores—del grupo no alineado.

Castro llevará el eco de la "cumbre" de La Habana a Nueva York. Se dispone—según mis noticias— a hablar en la ONU no sólo como presidente de Cuba, sino también como portavoz de los no alineados.

Por otra parte, aunque su visita no va a ser a Estados Unidos, sino a la ONU, aprovechará el viaje a Nueva York y su presencia en esta gran caja de resonancia que para la opinión pública estadounidense constituye el palacio de cristal neoyorquino para clamar contra la injusticia del bloqueo norteamericano a Cuba y pedir su levantamiento definitivo.

Llega ayuda militar egipcia a Marruecos

Llega ayuda militar egipcia a Marruecos

El Cairo, 12.—La ayuda militar egipcia a Marruecos ha comenzado a materializarse con la llegada, a un puerto de este último país, de dos lanchas rápidas, pero los aviones egipcios no han sido aún suministrados, afirma el semanario cairota "Al-Chaab", órgano del Partido Socialista de los Trabajadores (oposición legal).

Según el semanario, una alta personalidad egipcia se desplazó hasta Rabat al día siguiente de la declaración del presidente Sadat en la que propuso el mantenimiento de la ayuda militar egipcia a Marruecos.

"Esta personalidad—prosigue "Al-Chaab"—fue recibida por el Rey Hassan II y fue en esta visita en que se definió la mencionada ayuda militar a Marruecos para asistirle en su conflicto con Argelia".

"Al-Chaab" menciona la sorpresa de Arabia Saudita respecto a la actitud del Rey Hassan II, que se mostró dispuesto a aceptar ayuda egipcia. El periódico recuerda también, que los dirigentes saudíes habían solicitado al soberano alauita que no modificara su postura con respecto a los acuerdos de paz egipcio-israelíes.—Efe.

Temblor de tierra en Rumania

Bucarest, 12.—A las 18 horas 30 minutos de ayer se registró en la región rumana de Vrancea un temblor de tierra que alcanzó la magnitud de 5,3 grados en la escala de Richter, y con una intensidad de unos 4 grados en la escala de Mercalli. No ha habido que lamentar víctimas ni daños materiales.—Efe.

Argel, 12.—El Frente Polisario emitió ayer un comunicado, en Argel, en el que pide al Parlamento español que consiga del Gobierno la anulación de los acuerdos de Madrid y el reconocimiento de la República Árabe Saharaui Democrática.

El movimiento saharauí establece en el comunicado que tales decisiones beneficiarían a los intereses nacionales españoles en el área, al tiempo que subraya la oportunidad de estas medidas, cuya adopción "permitiría a España desarrollar su misión en la búsqueda de una solución pacífica y duradera para el Sahara", como potencia administradora.

Industrial italiano secuestrado en Roma

Roma, 12.—Un industrial italiano Angelo Jacorossi, fue secuestrado anoche en un barrio residencial de Roma por cuatro individuos armados, informan círculos policiales.

Los secuestradores y su

rehén huyeron en un vehículo de matrícula francesa, añaden los citados círculos.

El industrial dirige una empresa especializada en el suministro de gasóleo doméstico.—Efe.

Liberación de un estudiante secuestrado

Pescara (Abruzzos, Italia), 12.—Lorenzo Barberini, el estudiante italiano de 21 años, secuestrado el sábado en Pescara, fue hallado sano y salvo, informaron

anoche círculos policiales en Pescara.

Se ignora si la familia ha entregado rescate a cambio de la libertad del estudiante.—Efe.

Celebrados los funerales por el Ayatollah Taleghani

Se desmiente la posibilidad de que fuese envenenado

Teherán, 12.—Decenas de millares de personas asistieron ayer a los funerales por el ayatollah Syed Mahmud Taleghani, presidente del Consejo Revolucionario Islámico iraní y amigo y colaborador de Jomeini, profiriendo lamentos, mesándose los cabellos y golpeándose el cuerpo con las manos según el rito tradicional islámico para estos casos.

Taleghani, quien también era el clérigo musulmán más importante de esta ca-

pital, falleció en la madrugada del lunes a consecuencia de un fallo cardíaco. Millones de personas manifestaron su duelo en todo el país.

El Gobierno decretó tres días de luto nacional. Hoy, segundo día de luto, permanece cerrada la mayor parte de los establecimientos comerciales y bancarios.

Los restos mortales del ayatollah Taleghani han sido inhumados en el cementerio de Beheste-Zehra, próximo a Teherán.

Sus familiares han manifestado que era su deseo ser enterrado en dicho cementerio junto a las tumbas de centenares de otros revolucionarios islámicos, asesinados o ajusticiados por orden del Sha Reza Pahlevi el año pasado.

Para desmentir los rumores según los cuales Taleghani había sido envenenado, los doctores del centro hospitalario en el que falleció han certificado que su paciente sufrió un fallo cardíaco fulminante.

Dos horas antes de morir, Taleghani mantuvo una larga conversación con el embajador soviético.

PANORAMICA mundial

IRLANDA DEL NORTE:

Un grupo armado secuestró a primeras horas de hoy un tren de mercancías que se dirigía a la ciudad de Newry (Irlanda del Norte)..

COLOMBIA:

Presuntos guerrilleros urbanos asaltaron ayer tarde cuatro Bancos de la zona industrial de Paloquemao, en pleno centro de Bogotá, informa la policía.

BRASIL:

La policía brasileña desistió ayer de la búsqueda del cadáver del exnazi Haysl Werther Bojko enterrado vivo en 1977, según el testimonio de uno de los autores del hecho.

FRANCIA:

Diecisiete de los 35 refugiados vascos que el pasado 20 de agosto comenzaron una huelga de hambre en la iglesia de Hendaya Playa, han sido hospitalizados. Los otros dieciocho prosiguen la huelga, pero los médicos que los han examinado estiman que su estado de salud es «muy precario».

JAPON

Un terremoto de poca intensidad ha sacudido hoy la isla japonesa de Hokkaido, en el norte del país, sin que hasta el momento se tenga noticia de que se hayan producido víctimas ni daños materiales.

AHORA:

10 años para pagar su piso

Por el precio mensual de un piso en alquiler y entrada a convenir.

Viviendas construidas con calidad
DIRECTAMENTE, SIN INTERMEDIARIOS



Promotor: **Fernando Pertierra**

Información: Ezequiel González, 30 y Santa Eulalia, 9 (incluso sábados y domingos mañana)

DESDE MI ATALAYA

También en los amistosos, agresión a un árbitro en Villacastín

El C. D. Sepúlveda, diferente: 125.000 pesetas de superávit en la pasada temporada

FUTBOL

COMENZO EL DESMADRE

Yo no sé que es lo que habrá que hacer para erradicar de los campos de fútbol a los «boxeadores». Y es que a lo peor tanto el boxeo como la lucha libre están dejando marcharse a sus mejores «figuras» a disputar, junto con auténticos deportistas, los partidos de fútbol. Y de vez en cuando, pero muy frecuentemente, confunden una cosa con la otra... y el que «paga y cobra» es el árbitro de fútbol.

Un hecho de similares características a los que vienen ocurriendo temporada tras temporada, sucedió el pasado domingo en Villacastín, donde disputaban un encuentro el titular de la villa y el C.D. Acueducto. Y sucedió que cuando el encuentro se encontraba empatado a un gol el «deportista» José Luis Méndez Galarza, se manifestó su «deportividad» lanzando al árbitro al suelo y agrediendo a patadas. El señor Otero Nulas, árbitro agredido, hubo de ser sacado del terreno de juego en estado semi-inconsciente y posteriormente asistido en una clínica de nuestra ciudad, y si bien el colegiado segoviano se quejaba de dolores en la espalda, los primeros diagnósticos parece que no ven gravedad en las lesiones. Menos mal.

Cuentan, lo decía ya la crónica que se insertó en este diario, que el encuentro continuó siendo dirigido por un exjugador y directivo del Villacastín, y que todo concluyó bien y sin más incidentes. Aunque desde mi particular punto de vista el encuentro no debió de continuar, y tanto el Acueducto, el conjunto local y los espectadores, debieron de solidarizarse con el agredido y dar por finalizado el encuentro desde el momento de ocurrir los incidentes, dado que el resultado a ninguno le importaba. Habría sido una forma fabulosa de recriminar los actos poco nobles que ocurren en los campos de fútbol.

Y he de decir aquí que el comportamiento de los espectadores fue fenomenal y que incluso llegaron a recriminar al agresor su acción. Hicieron lo que debían.

Hoy comienza el torneo de Copa

Hoy, miércoles, 12 de septiembre, debería comenzar según el calendario oficial, el torneo de Copa correspondiente a la presente temporada. Pero, como viene siendo habitual en los últimos ejercicios, las fechas se alteran a gusto de los clubs participantes y ayer ya se jugaron tres partidos, cuyos resultados fueron: Noya, 0; Compostela, 3; Sangüesa, 0; Corellano, 0. Y Carolinense, 2; Industrial Melilla, 0.

Esta primera eliminatoria de la Copa comprende 110 partidos, ya que en ella intervienen 220 equipos, de acuerdo con la siguiente distribución por categorías:

12 equipos de Primera División (están exentos los seis que participan en las Copas Europeas y que son: Real Madrid, Barcelona, Valencia, Sporting de Gijón, Real Sociedad y At. Madrid).

20 equipos de Segunda División.

39 equipos de Segunda División B (todos los de la categoría menos el A. Madrileño que renunció a inscribirse en el torneo).

148 equipos de Tercera División (todos los de la categoría, menos Siero, Entrego, Salmantino, Rayo Cantabria, Cayón, San Sebastián, Elorrio, Motrico, Lagún Anak, Barcelona, Horta y Ayator, que renuncian a la inscripción).

Un equipo campeón de España de aficionados (el Puzol).

En esta ronda, igual que sucederá en la segunda, el sorteo se hace por proximidad geográfica y considerando a los equipos de Primera y Segunda Divisiones como cabezas de serie.

UN CASO RARO

Me explico. El C.D. Sepúlveda es un club que disputa sus encuentros en la 3.ª Regional Preferente. Que como todo club modesto tiene muchos gastos y, normalmente, pocos ingresos. Pero que resulta que la pasada temporada se gastó (ya saben, viajes, comidas, material, arbitraje, etc.), algo más de 600.000 pesetas y que aún le sobraron algo así como 125.000 pesetas. Encuentro por todo ello que este club es «un caso raro».

Y ya que del equipo sepulvedano hablamos, señaló al respecto que la plantilla del mismo para la temporada que el próximo domingo comienza, está formada por Barahona, Alfonso e Ignacio, como porteros. En la defensa están J. María, J. Luis, Manolo, Quito, Angel, Curdeiro, J. Manuel y Julito. Y para los puestos de línea media y delantera cuentan con Marugán, Teodorico, Peque, Palermo, Monge, Javi, Chenchó, J. Emilio y Miguel.

Las bajas producidas han sido cubiertas con cuatro jugadores del conjunto juvenil. Lo que viene a demostrar lo bien que se cuida la cantera en el equipo.

Queda también por decir que el presupuesto para la presente temporada es de 750.000 pesetas; que a los socios se les va a proponer subir la cuota, pero que no será mucho y que el conjunto juvenil va a contar en la presente temporada con no menos de 20 jugadores. Pues dicho queda. Y el domingo, como quien no quiere la cosa, para empezar la competición «plato fuerte», C.D. Sepúlveda-C.P. Cantalejo.

CAMBIO POR RETIRADA

Así ha sido. Puesto que en el grupo de la Segunda Regional donde intervienen el C.D. La Granja se ha retirado, una vez confeccionado el calendario, el Vicasa de Azuqueca de Henares. La Federación Castellana ha buscado el arreglo y ha metido en el grupo al Torpedo 66, natural y vecino de Cebolla (Toledo), con lo que el gasto del desplazamiento le va a suponer al conjunto granjeño unos miles de pesetas más.

Continuamos en San Ildefonso para decir que Ignacio, un jugador que militó en el Ciempozuelos, jugará, si el entrenador dice sí, con el equipo J. Ramón, tras un año de inactividad balompédica, estará en el equipo de su tierra y que Domingo, jugador que fue del Cantalejo, ya entrena con los del Real Sitio. Y el próximo domingo comienza a rodar el balón oficialmente.

FUTBOL SALA

MAÑANA SORTEO

Será mañana a las ocho de la tarde en las dependencias de la Delegación de Fútbol cuando se celebre el sorteo de los encuentros a disputar en las «24 Horas de Fútbol-Sala», que se llevarán a efecto el próximo sábado en el pabellón E. Serichol. Como ya anunciáramos han sido 36 equipos los inscritos, si bien los organizadores han tenido que rechazar cuatro más que a última hora llegaron y que era imposible aceptarlos, puesto que las «24 horas» habrían terminado siendo cuarenta y ocho. Pero el hecho demuestra bien a las claras el interés despertado por el torneo.

Informamos también de que ya se han constituido los grupos y que han quedado formados en ocho. Siete de ellos les compondrán 4 equipos y habrá uno de ocho. A la final pasarán los primeros de cada uno de ellos.

Dado que las casas comerciales de Segovia han colaborado fenomenalmente, los trofeos van a ser muchos. Y ya podemos decir, como ejemplo, que habrá medallas para todos los jugadores que intervengan en la competición, ya que la Caja de Ahorros ha donado el obsequio.

Todo ello es una buena muestra del trabajo que está desarrollando el grupo de organizadores, que lo están haciendo de maravilla.

J.M.♦

LA SELECCION NACIONAL ENTRENA HOY

La ciudad deportiva del Real Madrid es hoy escenario del primer entrenamiento de la selección A española para el encuentro amistoso que enfrentará a España y Portugal en Bailados el día 26 próximo. Kubala llamó a 29 jugadores procedentes de los seis equipos que participan en competiciones europeas y que por este motivo están exentos de la primera eliminatoria de la Copa del Rey que se juega hoy.

Los llamados son:

Real Madrid: García Remón, San José, Camacho, Del Bosque, Santillana, Angel y García Navajas.

Barcelona: Sánchez, Landáburu, Migueli Asensi y Esteban.

At. Madrid: Marcelino, Rubén Cano, Leal y Rubio.

Valencia: Saura, Botubot, Manzanedo, Carrete y Arias.

Real Sociedad: Celayeta, Zamora, Alonso, Sotrustegui, Arconada y López Ufarte.

Sporting de Gijón: Uría y Quini.

Carrete, con lesión en el tendón de Aquillas, es baja en esta preselección.

CICLISMO

Galdos encabeza un nuevo equipo, el Kelme

Alicante, 11.— Francisco Galdos dijo sí al equipo ciclista Grupo Deportivo Kelme, según informó a Efe el director de este equipo, Bienvenido Cabañas.

En cambio, no llegaron a un acuerdo con el nuevo equipo ciclista, Ladrón de Guevara y Juan Fernández.

«Con los tres estuvimos hablando ahora, en Barcelona, Rafael Carrasco y yo, llegándose sólo a un acuerdo con Galdos, que correrá con nosotros la próxima temporada», informa Cabañas.

«Tras tener una reunión con ellos, Ladrón de Guevara y Fernández nos dijeron que ellos se vendrían con nosotros si contratábamos a Cuevas, porque todos iban juntos. Entramos en contacto con Cuevas, y tras un tira y afloja se llegó a un acuerdo con él, para luego echarse para atrás, lo que hizo que tampoco se queden Ladrón de Guevara y Fernández».

Calendario de la Tercera Regional Preferente (Grupo quinto provincias)

16 de septiembre
3 de febrero

Alovera-At.º Rozeño
Torres-Alcalá P.
Sepúlveda-Cantalejo
Meco-Gimn-Ayllonesa
Horche-Los Ríos
Colmenarejo-San Rafael
Torrejón-Sp. Riazano
At.º Velilla-Turégano
Villarejo-Arévalo

23 de septiembre
10 de febrero

At.º Rozeño-Villarejo
Alcalá-Alovera
Cantalejo-Torres
G. Ayllonesa-Sepúlveda
Los Ríos-Meco
San Rafael-Horche
Sp. Riazano-Colmenarejo
Turégano-Torrejón
Arévalo-At.º Velilla

30 de septiembre
17 de febrero

At.º Rozeño-Alcalá
Alovera-Cantalejo
Torres-G. Ayllonesa
Sepúlveda-Los Ríos
Meco-San Rafael
Horche-Sp. Riazano
Colmenarejo-Turégano
Torrejón-Arévalo
Villarejo-At.º Velilla

7 de octubre
24 de febrero

Alcalá-Villarejo
Cantalejo-At.º Rozeño
Gimn. Ayllonesa-Alovera
Los Ríos-Torres
San Rafael-Sepúlveda
Sp. Riazano-Meco
Turégano-Horche
Arévalo-Colmenarejo
At.º Velilla-Torrejón

14 de octubre
2 de marzo

Alcalá-Cantalejo
At.º Rozeño-G. Ayllonesa
Alovera-Los Ríos
Torres-San Rafael
Sepúlveda-Sp. Riazano
Meco-Turégano
Horche-Arévalo
Colmenarejo-At.º Velilla
Villarejo-Torrejón

21 de octubre
9 de marzo

Cantalejo-Villarejo
Gimn. Ayllonesa-Alcalá
Los Ríos-At.º Rozeño
San Rafael-Alovera
Sp. Riazano-Torres
Turégano-Sepúlveda
Arévalo-Meco
At.º Velilla-Horche
Torrejón-Colmenarejo

28 de octubre
16 de marzo

Cantalejo-Gimn. Ayllonesa
Alcalá-Los Ríos
At.º Rozeño-San Rafael
Alovera-Sp. Riazano
Torres-Turégano
Sepúlveda-Arévalo
Meco-At.º Velilla
Horche-Torrejón
Villarejo-Colmenarejo

4 de noviembre
23 de marzo

G. Ayllonesa-Villarejo
Los Ríos-Cantalejo
San Rafael-Alcalá
Sp. Riazano-At.º Rozeño
Turégano-Alovera
Arévalo-Torres
At.º Velilla-Sepúlveda
Torrejón-Meco
Colmenares-Horche

11 de noviembre
13 de abril

Gimn. Ayllonesa-Los Ríos
Cantalejo-San Rafael
Alcalá-Sp. Riazano
At.º Rozeño-Turégano
Alovera-Arévalo
Torres-At.º Velilla
Sepúlveda-Torrejón
Meco-Colmenarejo
Villarejo-Horche

18 de noviembre
20 de abril

Los Ríos-Villarejo
San Rafael-G. Ayllonesa
Sp. Riazano-Cantalejo
Turégano-Alcalá
Arévalo-At.º Rozeño
At.º Velilla-Alovera
Torrejón-Torres
Colmenarejo-Sepúlveda
Horche-Meco

25 de noviembre
27 de abril

Los Ríos-San Rafael
G. Ayllonesa-Sp. Riazano
Cantalejo-Turégano
Alcalá-Arévalo
At.º Rozeño-At.º Velilla
Alovera-Torrejón
Torres-Colmenarejo
Sepúlveda-Horche
Villarejo-Meco

2 de diciembre
4 de mayo

San Rafael-Villarejo
Sp. Riazano-Los Ríos
Turégano-G. Ayllonesa
Arévalo-Cantalejo
At.º Velilla-Alcalá
Torrejón-At.º Rozeño
Colmenarejo-Alovera
Horche-Torres
Meco-Sepúlveda

9 de diciembre
11 de mayo

San Rafael-Sp. Riazano
Los Ríos-Turégano
Gimn. Ayllonesa-Arévalo
Cantalejo-At.º Velilla
Alcalá-Torrejón
At.º Rozeño-Colmenarejo
Alovera-Horche
Torres-Meco
Villarejo-Sepúlveda

16 de diciembre
18 de mayo

Sp. Riazano-Villarejo
Turégano-San Rafael
Arévalo-Los Ríos
At.º Velilla-G. Ayllonesa
Torrejón-Cantalejo
Colmenarejo-Alcalá
Horche-At.º Rozeño
Meco-Alovera
Sepúlveda-Torres

6 de enero
25 de mayo

Sp. Riazano-Turégano
San Rafael-Arévalo
Los Ríos-At.º Velilla
G. Ayllonesa-Torrejón
Cantalejo-Colmenarejo
Alcalá-Horche
At.º Rozeño-Meco
Alovera-Sepúlveda
Villarejo-Torres

13 de enero
1 de junio

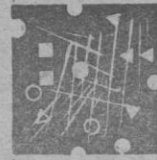
Villarejo-Turégano
Arévalo-Sp. Riazano
At.º Velilla-San Rafael
Torrejón-Los Ríos
Colmenarejo-G. Ayllonesa
Horche-Cantalejo
Meco-Alcalá
Sepúlveda-At.º Rozeño
Torres-Alovera

20 de enero
8 de junio

Turégano-Arévalo
Sp. Riazano-At.º Velilla
San Rafael-Torrejón
Los Ríos-Colmenarejo
G. Ayllonesa-Horche
Cantalejo-Meco
Alcalá-Sepúlveda
At.º Rozeño-Torres
Alovera-Villarejo

**Trabajemos todos
por una Segovia
más limpia**

(Es una recomendación
de **EL ADELANTADO
DE SEGOVIA**)



SUCESOS

EN ESPAÑA

TRES MUERTOS Y TRES HERIDOS GRAVES
EN ACCIDENTE DE CIRCULACION

Burgos, 12.- Tres muertos y tres heridos graves es el saldo de un accidente de circulación ocurrido en el término de Villadiego, al chocar contra un árbol el turismo Seat-124, matrícula M-854208.

El coche iba conducido por Carlos de la Peña Sáiz, de 27 años, vecino de Burgos, que resultó muerto en el acto, así como sus acompañantes Blanca Santamaría Peña y María Hierro de la Hera, ambas de 18 años de edad y vecinas de Villadiego.

Con heridas graves resultaron María Soledad Bascones Martínez, de 17 años, Clemente Carpintero Renedo, de 50 años, ambos de Villadiego y Luis Manuel Arribas Pampliega, de 23 años y domiciliado en Burgos.

MUERTA AL DISPARARSELE EL ARMA A UN SOLDADO

Madrid, 12.- Una muchacha de 18 años llamada María de las Nieves Sánchez Trillo, hija de los dueños de un bar, resultó muerta, de forma accidental, al dispararse el subfusil a un soldado que almorzaba en el establecimiento. Los hechos ocurrieron en la localidad de Tiernes, a unos 40 kilómetros de la capital.

Al parecer, según las primeras noticias, una agrupación militar realizaba unas maniobras en la zona. En un alto de los ejercicios, cinco soldados acudieron al bar «Mariblanca» a tomar un bocadillo. A consecuencia de un golpe fortuito con un banco, el arma de uno de los soldados se disparó y alcanzó en el cuello a la hija de los propietarios del local, que murió en el acto.

SECUESTRADA UNA ESPAÑOLA EN ARGENTINA

Barcelona, 12.- Una mujer española fue secuestrada en Argentina el pasado día 4 de agosto, según fue denunciado en Barcelona.

El secuestro tuvo lugar en Villa Dominico, cuando dicha española, María Elsa Martínez, circulaba en compañía de su esposo, el argentino Raimundo Anibal Villafior, e intervinieron en la operación cuatro automóviles.

Esta desaparición, de carácter político, según subrayan los portavoces de la citada Comisión, ha marcado el principio de una nueva escala de secuestros políticos en Argentina.

POLICIA NACIONAL, HERIDO LEVE EN ATENTADO

Bilbao, 12.- El policía nacional Pedro Simón fue herido levemente en el hombro izquierdo, al ser alcanzado por una bala disparada por unos desconocidos que viajaban en un automóvil en la calle Santuchu de Bilbao.

Unos desconocidos que viajaban en un «Seat 1430» de color blanco efectuaron varios disparos contra una patrulla de la Policía Nacional que pasaba por la citada calle, compuesta por dos furgonetas.

Los desconocidos efectuaron los disparos, uno de los cuales pegó en la carrocería de un vehículo policial y el otro alcanzó el hombro al citado policía, quien fue atendido urgentemente en un centro sanitario de Bilbao. Poco después de ser ingresado, le fue extraído el proyectil, y su estado ha sido calificado de «leve».

REDADA POLICIAL EN UNA BARRIADA SEVILLANA

Sevilla, 12.- Veinticinco personas han sido conducidas a la Jefatura Superior de Policía, como resultado de una rápida redada policial llevada a cabo en la barriada sevillana de la Virgen de los Reyes.

De las veinticinco personas que fueron conducidas a la Jefatura, trece de ellas quedaron en libertad poco después, una vez plenamente identificadas.

Las otras doce han quedado en las dependencias policiales pendientes de nuevas diligencias, al haberse comprobado que existen en torno a ellas reclamaciones de diverso tipo.

EL CRECIMIENTO ECONOMICO, EN PELIGRO

La reactivación económica internacional corre el riesgo de quedar paralizada en los próximos meses, a causa del alza en los precios del petróleo.

Así lo ha declarado hoy, martes, el ministro federal alemán de Economía, Otto Lomdsdorff, ante el Consejo de Economía Internacional germano-occidental, formado por los principales banqueros e industriales del país.

En los últimos meses —señaló Lomdsdorff— la coyuntura económica internacional se ha desarrollado de forma favorable; pero, a primeros de 1980, sería muy probable que se registre un

considerable aumento del índice de inflación.

Tan sólo en la República Federal de Alemania el aumento de precios de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) ha provocado una inflación del 1,25 por ciento.

OPTIMISTA PLAN ELECTRICO PARA ARGENTINA

El subsecretario de Energía, Bernardo Bronstein, ha manifestado que el potencial eléctrico argentino resultante de obras en marcha llegaría a 5.500 mw, una vez terminadas antes del fin de siglo. Bronstein agregó que el plan de energía eléctrica para la Argentina, basado en un incremento anual previsto del 5,3 por ciento en el producto bruto interno, produciría

un potencial de 28.900 mw para el año 1985.

«Esta meta se alcanzará mediante el mejoramiento y la expansión de nuestros recursos de energía eléctrica, con una inversión que totalizará 11 mil millones de dólares durante los próximos siete años», explicó Bronstein, «la cual será cubierta en parte con aumentos tarifarios reales hasta esa fecha del 5 al 8 por 100 anual».

Se espera que una planta energética recientemente terminada, conocida como Salto Grande, proporcione 1,8 millones de kilovatios de energía eléctrica cuando esté funcionando a pleno. Este complejo ocupa el quinto lugar en el mundo entre las plantas de mayor importancia.

bolsa de madrid

INDICE GENERAL: Hoy, 91,35. Anterior 91,74. Suben 24. Bajan 48. Repiten 60.

BANCOS Y SEGUROS	Anterior	Hoy
Bilbao	251	250
Atlántico	214	212
Central	278	276
B. de Crédito	244	242
Exterior E.	262	262
Hispano A.	242	242
L. Quesada	200	200
Paster	273	—
Popular E.	224	221
Rural y M.	300	301
Santander	243	246
Vizcaya	257	255
Urquijo	219	—
Banquinter	153	P 150
Bankunión	137	137
V. y Fénix	305	—

INVERSION MOBILIARIA

Cartinbao	54	—
Cartisa	150	148
Fibansa	62	61,50
General de I.	42	40
Popularinsa	116	114

ELECTRICIDAD, GAS Y AGUA

Electra Viesgo	58,25	58,25
E. Reunidas Zarag. ...	35	—
Fecsa	54,50	54,25
Fenesa	53	52,75
Hidroel. Cantábrico ...	65	67
Hidroel. de Cataluña ...	47,50	—
Hidroel. Española	62,75	62,75
Iberduero ord.	56	55,25
Sevillana de E.	57	57
Unión Eléctrica	62,5	62,50

SIDEROMETALURGICAS Y MINERALES

Altos Hornos Vizcaya ...	13	13,50
Astilleros Españoles ...	11,50	—
Citroen H.	46	—
C. y A. Ferrocarriles ...	30	—
Duro Felguera	46	46
Española Zinc	68	66
Fasa-Renault	67	67

	Anterior	Hoy
Femsa	P 80	P 78
Mat. y Construcciones ...	34	P 33
M. de Santa Ana	53,50	56
Minero S. Ponferrada ...	P 76	P 74
N. Montaña Quijano ...	50	50
Seat	42	—

QUIMICAS Y TEXTILES

Cros	35,50	—
E. Ind. Aragonesas	28,50	27,50
Española de Petróleo ...	127	125
Nitro-Nitro	35	—
Insular del N.	P 29	P 28
Papelera Española	18	—
P. Leiza-Sarrió	45	—
P. Reunidas	19,50	19
Petroliber	83	—
Eniace	34	33
U. Exp. Río Tinto	40	39,25
Unión Resinera	265	—

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

Cristalería E.	250	253
Dragados y C.	124	121
Inm. Metropolitana	30	—
Inm. Urbis	45,50	45,50
Port. Valderribas	175	176
Urb. Metropolitana	P 168	—
Valenciana del Cem. ...	134	D 136
Vallehermoso	85	82

MONOPOLIOS

Campsa	223	222,50
Tabacalera	119	120
Telefónica N. E.	63,50	63,25

ALIMENTACION Y VARIAS

Corporación BB	36	—
Cerv. "El Aguila"	52	52
Ebro, Azúcares y A. ...	250	248
Finanzauto	120	118
Finanz. y Servicios ...	107	105
Galerías Preciados ...	53	53
Gral. Azucarera	58	—

Hoy hace 50 años decía

LA INFANTA ISABEL Y LOS CONVENTOS DE MONJITAS

Este mes suele finalizar el veraneo de la infanta Isabel en San Ildefonso. Lo anuncian sus visitas a los conventos segovianos, estos pobres cenobios de monjitas, en los cuales la vida contemplativa de las mismas es muy lastimosa por las privaciones a que se ven sujetas a causa de sus escasos recursos económicos para llevar una existencia menos aflictiva y serles más soportables los rigores de sus reglas monásticas.

Por eso, las buenas religiosas que forzosamente tienen que hacer colación cuaresmal todos los días, manteniendo sólo sus espíritus, en forma copiosa, con las divinas preces, esperan con ansia la llegada de la caritativa y piadosa señora, para que deposite en las bandejas de sus locutorios, a cambio de los empalagosos dulces que confeccionan con tanto esmero, y que apenas prueba, algunas limosnas para seguir ayudando un poco mejor durante el frío y largo invierno de esta tierra.

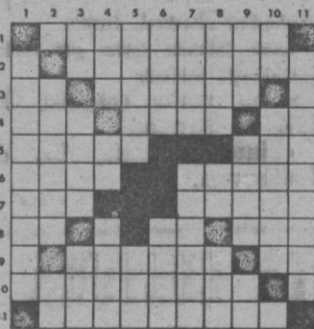
DE LA INSPECCION DE VIGILANCIA

El señor jefe de Policía nos ha manifestado que se llevan con toda diligencia las investigaciones necesarias para esclarecer y proceder a la detención de los autores de los robos cometidos en el café Castilla y en el almacén de vinos del señor Tovar.

Los agentes, nos ha dicho el señor inspector jefe, trabajan sin descanso y continuamente investigan por los sitios propicios a la ocultación de los maleantes, sin que hasta la fecha se haya observado nada anormal en cuanto a la permanencia en esta capital de personas extrañas profesionales de la delincuencia.

En lo referente al robo de 600 pesetas recientemente cometido en la calle del Carmen núm. 1 —prosigue— conviene hacer constar, para tranquilidad del vecindario segoviano, que no ha sido cometido por personas ajenas a la familia que habita en aquel piso, pues todos los detalles observados e investigaciones practicadas así lo demuestran.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Autoridad suprema del poder público. 2: Retirado que vive en soledad o la ama. 3: Nota musical. Estatura del caballo. 4: Primera mujer. Al revés, planta liliácea de cuyas hojas se extrae un jugo muy amargo que se emplea en medicina. Carta de la baraja. 5: Rey legendario de Creta. Al revés, del verbo ir. 6: Nombre de varón. Atrapado. 7: Expulsión violenta y ruidosa del aire contenido en el aparato respiratorio. Tomé para mí. 8: Al revés, nota musical. Al revés, letra del alfabeto griego. Culpada. 9: Extrae. Partícula inseparable privativa o negativa. 10: Al revés, recuperarélo, volveré a poseerlo. 11: Monopodómetro de selvas de Borneo y Sumatra.

VERTICALES.—1: Tardamente.

to en las acciones. 2: Deseos. Artículo. 3: Pronombre personal. Nombre de mujer (PI). Ente. 4: Cierta serpiente. Al revés, negación. Palo largo y delgado. 5: Nombre de consonante (PI). Perro. 6: Bucle. Al revés, playa que sirve de desembarcadero. 7: Al revés, bote. Reno salvaje del Canadá. 8: Ninguna cosa. Carta de la baraja. Al revés, expulsión violenta y ruidosa del aire contenido en el aparato respiratorio. 9: Furia. Dícese del color heráldico que en pintura se denota con el azul oscuro. Interjección. 10: Vocales. Lengua perteneciente a cierto pueblo bíblico. 11: Mineral volcánico vítreo, de color negro y verde muy oscuro.

SOLUCION

VERTICALES.—1: Tardamente. 2: Deseos. Artículo. 3: Pronombre personal. Nombre de mujer (PI). Ente. 4: Cierta serpiente. Al revés, negación. Palo largo y delgado. 5: Nombre de consonante (PI). Perro. 6: Bucle. Al revés, playa que sirve de desembarcadero. 7: Al revés, bote. Reno salvaje del Canadá. 8: Ninguna cosa. Carta de la baraja. Al revés, expulsión violenta y ruidosa del aire contenido en el aparato respiratorio. 9: Furia. Dícese del color heráldico que en pintura se denota con el azul oscuro. Interjección. 10: Vocales. Lengua perteneciente a cierto pueblo bíblico. 11: Mineral volcánico vítreo, de color negro y verde muy oscuro.

Primera cadena

15,30, Vivir cada día.
16,00, Despedida y cierre.
18,45, Carta de ajuste.
19,00, Apertura y presentación.
19,01, Un globo, dos globos, tres globos.
19,30, Cine español.
21,00, Telediario.
21,35, Orquesta Sinfónica y Coro de ATVE.
22,30, Grandes relatos.
23,30, Últimas noticias.
23,50, Buenas noches.
23,53, Despedida y cierre.



Televisión y Radio

Segunda cadena

19,45, Carta de ajuste.
20,00, Presentación y avances.
20,01, Redacción de noche.
20,30, Polideportivo.
21,00, Pop-gram.
21,45, Imágenes.
22,30, Tribuna de la historia.
23,25, Buenas noches.
23,30, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

Primera cadena

13,45, Carta de ajuste.
14,00, Apertura y presentación.
14,01, Avance informativo.
14,05, Programa regional simul-táneo.
14,30, Gente hoy.
15,00, Telediario.
15,30, Café de redacción.
16,00, Despedida y cierre.

18,45, Carta de ajuste.
19,00, Apertura y presentación.
19,01, Un globo, dos globos, tres globos.
20,00, Así es Hollywood.
20,30, Canciones de una vida.
21,00, Telediario.
21,30, El señor Villanueva y su gente.
22,00, Sombras de ayer.
22,30, Grandes relatos.
23,30, Últimas noticias.
23,50, Buenas noches.
23,53, Despedida y cierre.

Segunda cadena

19,45, Carta de ajuste.

20,00, Apertura y presentación.
20,01, Redacción de noche.
20,30, Polideportivo.
21,00, Encuentros con las letras.
22,00, Horizontes.
22,30, Tribuna de la cultura.
23,25, Buenas noches.
23,30, Despedida y cierre.

El que hace publicidad saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

ANUNCIOS POR PALABRAS DIEZ PALABRAS, 80,00 pts. Cada palabra más, 8,00 pts.

ALQUILERES

PISO amueblado céntrico 5 camas estudiantes, Teléf. 423447.

SE alquila nave 1.000 m.² con servicios completos y báscula puente de 50.000 kilos, Teléfonos 141392 y 140115, Cuéllar.

SE alquila piso amueblado céntrico, Teléfono 414619.

ALQUILO piso amueblado para dos señoritas estudiantes. Las Morenas, 15, 1.º

ALQUILO piso amueblado para 4 o 5 señoritas estudiantes. Razón, Rancho, 24, 3.º C, de 10 a 2.

ALQUILASE céntrico amueblado confort, calefacción, lavavajillas, lavadora. Teléfonos 412054 y 415720.

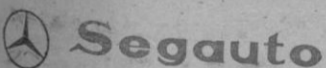
SE alquila piso amueblado, Teléfono 420316, tardes.

NECESITO casa con jardín o terraza, grande, Teléfono 413357.

ALQUILO piso amueblado, calefacción y agua caliente, Teléfono 421656.

AUTOMOVILES

124 fenomenal en todo, buen precio, Teléfono 419971.



SEGAUTO: Turismos, Mercedes Benz, Audi, Volkswagen gasoil y gasolina.

EBROS 108 revisadas, Renault 4 FAS acristalada, Seat 124 familiares.

SEGAUTO: Segovia Automoción, S. A. Mercedes Benz, Travesía Carretas, Teléfono 415752.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia, Fernández Ladreda, 25, 1.º A, Telf. 425358.

LLANCASA. Pisos céntricos a estrenar, todo exterior, entrega inmediata. Facilidades.

LLANCASA. Pisos a estrenar próximo Parador de Turismo Amplias facilidades.

LLANCASA. Pisos. Conde Sepúlveda, Fernández Ladreda, La Albuera, Santa Columba, Ezequiel González, Taray, San Lorenzo, llave en mano. Facilidades.

LLANCASA. Apartamentos con jardín, Segovia, La Granja, Parque Robledo, varias dimensiones.

LLANCASA. Chalets en distintas urbanizaciones, calefacción, jardín y piscina. Facilidades.

LLANCASA. Solares edificables en Segovia y provincia de varias dimensiones.

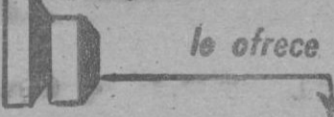
LLANCASA. Casas antiguas en diversos pueblos de la provincia.

LLANCASA. Locales diversas zonas, los más comerciales de Segovia.

LLANCASA. Parcelas Parque Robledo, Madrona, La Losa, carreteras San Rafael, Torrecaballeros, etc.

LLANCASA. Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes L lancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A, Telf. 425358.

MIGUEL TOVAR



le ofrece

TOVAR. Pisos calle la Plata 2/3 dormitorios, servicentrales. Amplias facilidades.

TOVAR. Apartamentos 2 dormitorios frente estación. Amplias terrazas. Garaje. Servicentrales.

TOVAR. Pisos José Zorrilla; 4 dormitorios. Servicentrales. Trastero. Facilidades.

TOVAR. Pisos residenciales Montelaviña. Vistas panorámicas. Magnífica construcción. Garajes. Facilidades.

TOVAR. En Madrona pisos desde 1.500.000 pesetas; 3 dormitorios. Facilidades.

TOVAR. Parcelas en Parque Robledo, La Losa, Torrecaballeros- Madrona, Urbanizadas.

TOVAR. Importante local junto Fernández Ladreda, propio banco o negocio primera línea. Buen precio. Facilidades.

TOVAR. Traspaso tienda ultramarinos. Plaza de los Huertos. Totalmente instalado.

TOVAR. Traspaso almacén de pañerías. Calle Juan Bravo, 5.

TOVAR. Traspaso Restaurante típico El Abuelo, perfectamente instalado.

TOVAR. Compra-Venta de pisos, solares, locales, fincas, chalets, naves, apartamentos.

TOVAR. Piso frente estación. Cuatro dormitorios servicentrales, garaje. Facilidades.

TOVAR. Ocasión. Sitio céntrico, se venden dos pisos pequeños, por separado o juntos, indicados para matrimonio sin hijos o solteros. Teléfono 414881.

MIGUEL TOVAR. Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar. Venga a comprobarlo. Ezequiel González, 25. Telf. 414881.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º, teléfono 413795.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés, Ladreda, 18.

MATEMATICAS, BUP y COU. Teléfono 425171.

GANADOS

VENDO vaca cumplida del primero y otra preñada del tercero. Basiliso Ojmos. Zarzuela del Pinar.

SE venden 15 ovejas sobres y primaras. Teléfono 415545.

SE venden dos chotos de 5 y 8 meses. Señora Eusebia, La Ladrilla.

VENDO yeguas preñadas españolas. Finca Mata Pirón, Sotosalbos.

TRABAJO

NECESITO empleada de hogar fija dos personas, tardes libres o asistenta. Teléfono 426117.

SE necesitan pasteleros. Razón teléfono 413834 (de 2 a 5 tarde), Ref. 11.171.

INTERNA para Madrid, poca familia, buen sueldo. Teléfono 412761.

SE necesita empleada de hogar fija o asistenta de 8,30 a 6 tarde. Teléfono 427204.

SE necesita asistenta. Soldado Español, 12, 5.º, izquierda. Teléfono 423446.

SE ofrece señora para trabajar dos horas al día. Tlf. 427185.

PRECISO empleada de hogar responsable, atender casa y niño 5 años, de 7,30 mañana a 4 tarde, buen sueldo. Paseo Conde Sepúlveda, 1, 1.º (tardes).

NECESITO empleada de hogar de 8,30 a 5 tarde. Gestoría Sancho (mañanas).

NECESITO mujer para limpieza oficinas. Teléfono 415798.

NECESITO chica, preferible fija. Teléfono 423817.

AVISO A LOS ANUNCIANTES

No se admitirán anuncios de ofertas o demandas de trabajo que no vengan visados por la Oficina de Empleo del SEAF-PPO, del Ministerio de Trabajo (Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 20), excepto para las empleadas de hogar, cuyo requisito no es indispensable.

SE necesita empleada de hogar fija, mayor de 16 años, sabiendo obligación, sueldo 12.000. Teléfono 423149.

SE necesita chica fija, poca familia, sueldo 14.000 pesetas. Teléfono 415402.

EMPLEADA de hogar, sabiendo cocina, para dos personas. Daoiz, 21.

SE necesita señorita joven cuidar niños. San Juan, 4, 2.º

SE necesita chica externa de 9,30 a 7, matrimonio con una niña. Teléfono 427820.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca Canarias Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

SERVICIO grúa 6 toneladas. Talleres Berma. c/Cuellar s/n. Teléfono 415498.

ELECTRICIDAD Radio Ru. Aparatos iluminación, eléctricos domésticos. Juan Bravo, 23.

ADMINISTRACION de fincas AEFYCO. Administración de fincas y comunidades. Administrador colegiado. Fernández Ladreda, 27, 3.º D.

VENTAS

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas y friso de plástico. Coches, 16. Teléfono 425901.

RODAMIENTOS Ferber; agricultura, industria. Travesía José Antonio, 15. Teléfono 426861.

¡ATENCIÓN novios! En Muebles Hernando encontraréis el mayor surtido para elegir con acierto; obtendréis mejores precios y la garantía de Muebles Hernando. También tenemos en Muebles Hernando sus muebles de cocina y electrodomésticos. Abierto incluso sábados por la tarde.

VENDO piso céntrico, exterior, a estrenar, 175 m.². Teléfono 424342.

VENDO tres tierras término Torreiglesias 3 Ha, 74 a. total. 6146402, Madrid tardes.

VENDO piso, calefacción agua central. Teléfono 429130.

VENDO piso directamente, calefacción, parquet, Obispo Quedada, 20. Teléfono 424463.

COCINA gas con horno a estrenar, barata. Teléfono 426990.

SE vende camión "Avia", 3.500 basculante, buen estado, SG. 2668-B, por no poder atenderlo. Teléfono 421022.

PISO nuevo, amplio. Teléfono 424333.

VENDEMOS remolques usados en buenas condiciones, Moto. Auto. Ezequiel González, T. Teléfono 413580.

VENDO piso junto Ciudad Universitaria (Madrid). Razón Cristo del Mercado, 3, 2.º, B. Teléfono 421303.

SE vende caravana marca "Caravansa-Caravelair", completamente equipada. Tlf. 422263.

Congreso-Comisión de Trabajo Aceptada una enmienda de UCD a la totalidad de la proposición de ley sobre el paro

Madrid, 12.—La Comisión de Trabajo del Congreso de los Diputados, reunida esta mañana en el palacio de las Cortes, bajo la presidencia del centrista José María Martín Oviedo, aceptó, por 17 votos a favor y 13 en contra, una enmienda del grupo centrista a la totalidad de la proposición de ley sobre el paro, presentada por los socialistas en esta anterior legislatura. Con este resultado, la enmien-

da centrista se convierte en el texto base de trabajo de la Comisión, para el cual se abre un período de quince días a fin de que se puedan presentar enmiendas al mismo.

En defensa de la enmienda intervino el centrista señor Moreno.

En contra de la enmienda centrista intervino Oriaco de Vicente.—Efe.

Delegación española a la reunión de ministros de Medio Ambiente del Consejo de Europa

Madrid, 12.—Una delegación española, presidida por el subsecretario de Ordenación Territorial y Medio Ambiente, Juan Díez Nicolás, asistirá en Berna a la reunión de ministros del Medio Ambiente de las naciones que forman parte del Consejo de Europa, y que tendrá lugar los días 19 al 21 de este mes.

UN CONVENIO Y TRES DOCUMENTOS

En la reunión se someterá a la aprobación y firma

de los países representados un convenio para la conservación de la vida salvaje y el medio natural en Europa, y se aprobarán los tres documentos básicos elaborados por el Consejo

en materia de actividades agrícolas y forestales; educación escolar y extraescolar en el campo de la ecología, y acciones futuras en materia de medio ambiente.—Efe.

Alemania Federal

Sigue la oposición al basurero atómico

Bonn, 12.—El grupo de 200 manifestantes antinucleares prosiguió hoy sus acciones para im-

pedir los trabajos preparatorios de prospección en las viejas minas de sal de Gorleben (norte de Alemania), en donde se quiere instalar un basurero atómico.

Con barricadas de todo tipo, los manifestantes impidieron hoy el paso de tres máquinas perforadoras al lugar de las obras, lo mismo que hicieron ayer martes con un convoy de siete camiones desinflando sus ruedas y echando azúcar en los depósitos

de gasolina. Mientras tanto prosigue la tala de árboles de cuatro hectáreas de bosque pese a los impedimentos con los que los manifestantes tratan de dificultarla.

En Gorleben se proyecta efectuar una serie de pozos de unos 2.000 metros de profundidad para establecer la firmeza del terreno en el que podría ser instalado un basurero atómico.—Efe.

OREJA AGUIRRE, EN DUBLIN

Dublín, 12.—El ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, llegó en la mañana de hoy, miércoles, a Dublín por vía aérea, procedente de Bruselas.

Uno de los principales objetivos de la visita de Oreja es conocer la posición que adoptarán los países comunitarios ante los problemas a debatir en la próxima Asamblea de las Naciones Unidas, así como tratar asuntos de interés bilateral entre el Eire y España, con especial atención al problema terrorista y la forma de enfocarlos en una base de cooperación internacional.—Efe.

NOTAS BREVES

EL MINISTRO DE JUSTICIA, Iñigo Cavero, mantendrá en los próximos días una reunión con los parlamentarios centristas para hablar del proyecto de ley sobre el divorcio.

SITO de sustituir los actuales rótulos de las estaciones del País Vasco por otros bilingües, en castellano y euskera.

ESTA MAÑANA se han declarado en huelga de 24 horas los repartidores de bombonas de butano de Madrid y provincia, como respuesta al atraco sufrido ayer por uno de sus compañeros, en el que resultó herido.

EL "EUROCOMUNISMO" no está en crisis afirma el secretario general del Partido Comunista Español (PCE), Santiago Carrillo, en unas declaraciones al diario italiano "La Repubblica".

EL PUENTE METALICO DE RANDE (Pontevedra) ha sido galardonado con el primer premio de la convención europea de la construcción metálica.

INGENIEROS SOVIETICOS han elaborado un plan para depurar de contaminaciones las aguas de los ríos lituanos.

"RENFE" TIENE EL PROPO-

LA COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA (CEE) va a producir una película destinada a promover el consumo del aceite de oliva en los nueve países miembros.

Las papeleras son de gran importancia para la limpieza de la ciudad ¡Utilícelas!

(Es una recomendación

de EL ADELANTADO DE SEGOVIA)



Bibiana Tablada, española, de 27 años, ha sido elegida "Lady Universo" en Bordighera (Italia). Bibiana, que había sido seleccionada como "Lady España", aparece arriba con su hija Vanessa.

Un minuto de poesía

GIRASOLES

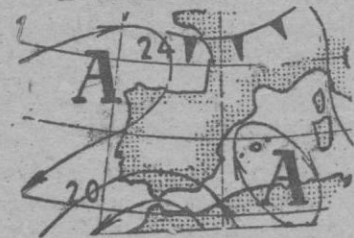
Cabalga el egoísmo, sol,
aquí se detiene y más cabalga,
su huella brota hambrienta,
dejando su lava por doquier,
con ceniza peinada de castigo.

Arrasa con su fuego propagado,
el candor o amor, aún en retoño,
y en el jardín de todas las virtudes,
ahogando su grito de guitarra,
se torna margarita gigantesca.

La flor que gira al sol con ceremonia,
se multiplica desmesuradamente
y en derredor sigue encontrando
más frutos de su semilla desprendida.

Eulalia Reinoso Robledo

TIEMPO



El Instituto Nacional de Meteorología prevé para mañana, jueves, nieblas o neblinas, con alguna llovizna en Galicia y Cantábrico. En el litoral mediterráneo y Canarias habrá intervalos nubosos con chubascos y tormentas, más frecuentes en Baleares. En el Duero y Castilla la Nueva alguna nubosidad de evolución diurna, con riesgo de algún chubasco o tormenta, y poco nuboso en el resto.

Las temperaturas se mantendrán moderadamente altas, especialmente en la mitad sur de la Península.